

# Y tế, Văn hóa, Thể thao và Mức sống dân cư

## Trật tự, an toàn xã hội và môi trường

### *Health, Culture, Sport and Living Standards*

### *Social Order, Safety and Environment*

Biểu Table		Trang Page
324	Một số chỉ tiêu xã hội chủ yếu <i>Some key social indicators</i>	739
325	Số cơ sở khám, chữa bệnh <i>Number of health establishments</i>	740
326	Số cơ sở khám, chữa bệnh phân theo cấp quản lý <i>Number of health establishments by management level</i>	741
327	Số cơ sở khám, chữa bệnh năm 2015 phân theo loại cơ sở và phân theo cấp quản lý <i>Number of health establishments in 2015 by types of establishment and by management level</i>	742
328	Số cơ sở khám, chữa bệnh trực thuộc sở y tế năm 2015 phân theo địa phương <i>Number of health establishments under provincial departments of health in 2015 by province</i>	743
329	Số giường bệnh <i>Number of patient beds</i>	746
330	Số giường bệnh năm 2015 phân theo cấp quản lý <i>Number of patient beds in 2015 by management level</i>	747
331	Số giường bệnh trực thuộc sở y tế năm 2015 phân theo địa phương <i>Number of patient beds under provincial departments of health in 2015 by province</i>	748
332	Số nhân lực y tế <i>Number of health staffs</i>	751
333	Số nhân lực y tế năm 2015 phân theo cấp quản lý <i>Number of health staffs in 2015 by management level</i>	752
334	Số nhân lực ngành y trực thuộc sở y tế năm 2015 phân theo địa phương <i>Number of medical staffs under provincial departments of health in 2015 by province</i>	753
335	Số nhân lực ngành dược trực thuộc sở y tế năm 2015 phân theo địa phương <i>Number of pharmaceutical staffs under provincial departments of health in 2015 by province</i>	755

336	Số người nhiễm HIV/AIDS và số người chết do AIDS phân theo địa phương <i>Number of people infected with HIV/AIDS and number of AIDS deaths by province</i>	757
337	Xuất bản sách, văn hóa phẩm, báo và tạp chí <i>Publication</i>	760
338	Chỉ số phát triển về xuất bản (Năm trước = 100) <i>Index of the publication (Previous year = 100)</i>	761
339	Số thư viện năm 2015 do địa phương quản lý phân theo địa phương <i>Number of libraries in 2015 under local management by province</i>	762
340	Số tòa soạn báo, tạp chí phân theo địa phương <i>Number of editorial offices by province</i>	764
341	Số huy chương thể thao quốc tế đạt được <i>Number of sport medals of international competition</i>	766
342	Thu nhập bình quân đầu người một tháng theo giá hiện hành phân theo thành thị, nông thôn và phân theo vùng <i>Monthly average income per capita at current prices by residence and by region</i>	767
343	Thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014 theo giá hiện hành phân theo nguồn thu, phân theo thành thị, nông thôn, phân theo giới tính chủ hộ và phân theo vùng <i>Monthly average income per capita in 2014 at current prices by income source, by residence, by sex of household head and by region</i>	768
344	Thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014 theo giá hiện hành phân theo nguồn thu và phân theo địa phương <i>Monthly average income per capita in 2014 at current prices by income source and by province</i>	769
345	Thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014 theo giá hiện hành phân theo 5 nhóm thu nhập, phân theo thành thị, nông thôn, phân theo giới tính chủ hộ và phân theo vùng <i>Monthly average income per capita in 2014 at current prices by income quintile, by residence, by sex of household head and by region</i>	772
346	Thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014 theo giá hiện hành phân theo 5 nhóm thu nhập và phân theo địa phương <i>Monthly average income per capita in 2014 at current prices by income quintile and by province</i>	773
347	Chênh lệch thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014 giữa nhóm thu nhập cao nhất so với nhóm thu nhập thấp nhất theo giá hiện hành phân theo thành thị, nông thôn, phân theo giới tính chủ hộ và phân theo vùng <i>Difference between the highest income quintile and the lowest income quintile on monthly average income per capita in 2014 at current prices by residence, by sex of household head and by region</i>	776

## 722 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard

348	Chênh lệch thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014 giữa nhóm thu nhập cao nhất so với nhóm thu nhập thấp nhất theo giá hiện hành phân theo địa phương <i>Difference between the highest income quintile and the lowest income quintile on monthly average income per capita in 2014 at current prices by province</i>	777
349	Thu nhập bình quân của lao động làm công ăn lương trong khu vực Nhà nước phân theo ngành kinh tế <i>Average income of employed workers in State sector by kinds of economic activity</i>	780
350	Hệ số bất bình đẳng trong phân phối thu nhập (hệ số GINI) <i>Index of income inequality distribution (GINI index)</i>	781
351	Chi tiêu bình quân đầu người một tháng theo giá hiện hành phân theo thành thị, nông thôn và phân theo vùng <i>Monthly average expenditure per capita at current prices by residence and by region</i>	782
352	Chi tiêu bình quân đầu người một tháng năm 2014 theo giá hiện hành phân theo khoản chi, phân theo thành thị, nông thôn và phân theo vùng <i>Monthly average expenditure per capita in 2014 at current prices by type of expenditure, by residence and by region</i>	783
353	Chi tiêu cho đời sống bình quân đầu người một tháng theo giá hiện hành phân theo thành thị, nông thôn và phân theo vùng <i>Monthly average living expenditure per capita at current prices by residence and by region</i>	784
354	Chi tiêu cho đời sống bình quân đầu người một tháng năm 2014 theo giá hiện hành phân theo 5 nhóm thu nhập, phân theo thành thị, nông thôn, phân theo giới tính chủ hộ và phân theo vùng <i>Monthly average living expenditure per capita in 2014 at current prices by income quintile, by residence, by sex of household head and by region</i>	785
355	Chênh lệch chi tiêu cho đời sống bình quân đầu người một tháng năm 2014 giữa nhóm thu nhập cao nhất so với nhóm thu nhập thấp nhất theo giá hiện hành phân theo thành thị, nông thôn, phân theo giới tính chủ hộ và phân theo vùng <i>Difference between the highest income quintile and the lowest income quintile on monthly average living expenditure per capita in 2014 at current prices by residence, by sex of household head and by region</i>	786
356	Tỷ lệ hộ nghèo phân theo thành thị, nông thôn và phân theo vùng <i>Poverty rate by residence and by region</i>	787
357	Tỷ lệ hộ nghèo phân theo địa phương <i>Poverty rate by province</i>	788

358	Mức tiêu dùng một số mặt hàng chủ yếu bình quân đầu người một tháng phân theo mặt hàng <i>Average monthly consumption of some main goods per capita by goods</i>	790
359	Mức tiêu dùng một số mặt hàng chủ yếu bình quân đầu người một tháng năm 2014 phân theo thành thị, nông thôn <i>Average monthly consumption of some main goods per capita in 2014 by residence</i>	791
360	Mức tiêu dùng một số mặt hàng chủ yếu bình quân đầu người một tháng năm 2014 phân theo 5 nhóm thu nhập <i>Average monthly consumption of some main goods per capita in 2014 by income quintile</i>	792
361	Tỷ lệ hộ có nguồn nước hợp vệ sinh phân theo thành thị, nông thôn và phân theo vùng <i>Percentage of household having hygienic water by residence and by region</i>	793
362	Tỷ lệ hộ dùng hố xí hợp vệ sinh phân theo thành thị, nông thôn và phân theo vùng <i>Percentage of household using toilet by residence and by region</i>	794
363	Tỷ lệ hộ dùng điện sinh hoạt phân theo thành thị, nông thôn và phân theo vùng <i>Percentage of household using electricity by residence and by region</i>	795
364	Tỷ lệ hộ dùng điện sinh hoạt phân theo địa phương <i>Percentage of household using electricity by province</i>	796
365	Tỷ lệ hộ có đồ dùng lâu bền phân theo thành thị, nông thôn, phân theo vùng và phân theo 5 nhóm thu nhập <i>Percentage of households having durable goods by residence, by region and by income quintile</i>	798
366	Tỷ lệ hộ có nhà ở năm 2014 phân theo loại nhà, phân theo thành thị, nông thôn, phân theo vùng và phân theo 5 nhóm thu nhập <i>Percentage of households having house in 2014 by type of house, by residence, by region and by income quintile</i>	799
367	Tỷ lệ hộ có nhà ở năm 2014 phân theo loại nhà và phân theo địa phương <i>Percentage of households having house in 2014 by type of house and by province</i>	800
368	Diện tích nhà ở bình quân đầu người phân theo thành thị, nông thôn, phân theo vùng và phân theo 5 nhóm thu nhập <i>Average dwelling area per capita by residence, by region and by income quintile</i>	802
369	Diện tích nhà ở bình quân đầu người năm 2014 phân theo loại nhà và phân theo địa phương <i>Average dwelling area per capita in 2014 by type of house and by province</i>	803

## 724 **Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard**

370	Trật tự và an toàn xã hội <i>Social order and safety</i>	805
371	Hoạt động tư pháp <i>Justice</i>	806
372	Xử lý chất thải rắn và nước thải năm 2015 của các khu công nghiệp <i>Disposing solid waste and waste water in 2015 of industrial zones</i>	807
373	Xử lý chất thải rắn và nước thải năm 2015 của các khu đô thị <i>Disposing solid waste and waste water in 2015 by types of urban areas</i>	808
374	Chất thải rắn được xử lý bình quân một ngày năm 2015 phân theo địa phương <i>Average collected solid waste treated per day in 2015 by province</i>	809



## **GIẢI THÍCH THUẬT NGỮ, NỘI DUNG VÀ PHƯƠNG PHÁP TÍNH MỘT SỐ CHỈ TIÊU THỐNG KÊ Y TẾ VÀ MỨC SỐNG DÂN CƯ**

### **Y TẾ**

**Cơ sở y tế** là nơi khám, chữa bệnh và chăm sóc sức khỏe, bao gồm: Bệnh viện đa khoa, chuyên khoa; Bệnh viện điều dưỡng và phục hồi chức năng, phòng khám đa khoa khu vực, trạm y tế xã/phường/thị trấn (gọi chung là y tế cơ sở), trạm y tế cơ sở kinh tế hành chính, sự nghiệp và các cơ sở y tế khác.

- *Bệnh viện* là cơ sở y tế được tổ chức có các chuyên khoa, có phòng mổ, có phòng xét nghiệm, có các phương tiện phục vụ cho việc chẩn đoán bệnh, có đội ngũ cán bộ y tế gồm các bác sĩ, y sĩ, y tá... Bệnh viện có chức năng chăm sóc sức khỏe nhân dân, khám, chữa bệnh nội ngoại trú; Phòng bệnh, giáo dục sức khỏe; nghiên cứu đào tạo cán bộ. Bệnh viện được Bộ Y tế quyết định công nhận và phân theo cấp quản lý như bệnh viện tỉnh, thành phố, bệnh viện quận, huyện, thị xã. Bệnh viện có thể là bệnh viện đa khoa hoặc bệnh viện chuyên khoa.

- *Bệnh viện điều dưỡng và phục hồi chức năng* là cơ sở y tế có chức năng tiếp nhận những người cần được nghỉ ngơi dưỡng sức hoặc phục hồi chức năng.

- *Phòng khám đa khoa khu vực* là cơ sở y tế có chức năng khám, chữa bệnh cho cán bộ, nhân dân ở cơ sở thuộc tuyến quận, huyện, thị xã hoặc một cụm xã, phường.

- *Trạm y tế xã, phường, thị trấn* (gọi chung là y tế cơ sở) là tuyến đầu tiên thực hiện các hoạt động khám, chữa bệnh và chăm sóc sức khỏe, gồm chăm sóc sức khỏe ban đầu, sơ cứu, đỡ đẻ, bảo vệ bà mẹ, trẻ em và kế hoạch hoá gia đình, phát hiện và báo cáo kịp thời các bệnh dịch trên phạm vi xã, phường, thị trấn lên tuyến trên.

- *Trạm y tế cơ sở kinh tế, hành chính, sự nghiệp* là cơ sở y tế có chức năng khám, chữa bệnh, phát thuốc cho cán bộ, công nhân viên trong phạm vi đơn vị công tác.

- *Các cơ sở y tế khác* là cơ sở y tế ngoài các cơ sở y tế đã kể trên, như trạm lao, trạm da liễu, trạm mắt, khu điều trị phong, nhà hộ sinh...

**Giường bệnh** là giường chuyên dùng cho người bệnh ở các cơ sở y tế, không bao gồm giường trực, giường phòng khám, giường phòng đợi thuộc các cơ sở y tế.

### **MỨC SỐNG DÂN CƯ**

**Chỉ số phát triển con người (HDI)** là thước đo tổng hợp phản ánh sự phát triển của con người trên các phương diện: sức khỏe (thể hiện qua tuổi thọ trung bình tính từ lúc sinh); tri thức (thể hiện qua chỉ số giáo dục) và thu nhập (thể hiện qua tổng thu nhập quốc gia bình quân đầu người).

HDI nhận giá trị từ 0 đến 1. HDI càng gần 1 có nghĩa là trình độ phát triển con người càng cao, trái lại càng gần 0 nghĩa là trình độ phát triển con người càng thấp.

Chỉ số phát triển con người được tính theo công thức:

$$HDI = (I_{\text{sức khỏe}} \times I_{\text{giáo dục}} \times I_{\text{thu nhập}})^{1/3}$$

Trong đó:

(1)  $I_{\text{sức khỏe}}$ : Chỉ số tuổi thọ trung bình tính từ lúc sinh.

(2)  $I_{\text{giáo dục}}$ : Chỉ số giáo dục được tính bằng cách bình quân nhân giản đơn chỉ số năm đi học bình quân và chỉ số năm đi học kỳ vọng.

+ Số năm đi học bình quân được tính bằng tổng số năm đã đi học của dân số từ 25 tuổi trở lên chia cho tổng dân số từ 25 tuổi trở lên.

+ Số năm đi học kỳ vọng là tổng số năm đi học mà một đứa trẻ từ 5 tuổi trở lên có thể nhận được trong suốt cuộc đời. Giả định rằng xác suất bắt đầu ghi danh đi học tại một độ tuổi bất kỳ của đứa trẻ đó bằng tỷ lệ nhập học của độ tuổi đó.

Công thức:

$$SLE_a^t = \sum_{i=a}^n \frac{E_i^t}{P_i^t} + \sum_{l=\text{trình độ học vấn}} \frac{E_{\text{chưa biết}}^t}{P^t \frac{l}{D_l}}$$

$SLE_a^t$ : Số năm đi học kỳ vọng của độ tuổi a đến độ tuổi t;

$E_i^t$ : Số người đang đi học đúng tuổi theo lớp quy định

(trong đó  $i = a, a+1, \dots, n$ ) tại trường học năm thứ t; n biểu thị giới hạn tuổi theo lý thuyết của trường học;

$P_i^t$ : Dân số trong độ tuổi đi học theo quy định năm thứ t. Tuổi của mức l biểu thị tổng dân số độ tuổi đi học của cấp l theo quy định;

$D_l$ : Thời gian lý thuyết của cấp l theo quy định.

(3)  $I_{\text{thu nhập}}$ : Chỉ số tổng thu nhập quốc gia bình quân đầu người tính theo sức mua tương đương (PPP - USD).

Các chỉ số thành phần trên được tính theo công thức chung như sau:

$$\text{Giá trị chỉ số} = \frac{\text{Giá trị thực} - \text{Giá trị tối thiểu}}{\text{Giá trị tối đa} - \text{Giá trị tối thiểu}}$$



Riêng  $I_{\text{thu nhập}}$  được tính theo công thức:

$$I_{\text{thu nhập}} = \frac{\ln(\text{giá trị thực}) - \ln(\text{giá trị tối thiểu})}{\ln(\text{giá trị tối đa}) - \ln(\text{giá trị tối thiểu})}$$

Giá trị tối đa và tối thiểu của các chỉ số liên quan sử dụng tính HDI của Việt Nam được dựa trên Báo cáo phát triển con người (HDR) 2013 của UNDP:

Chỉ tiêu	Đơn vị tính	Giá trị tối đa	Giá trị tối thiểu
Tuổi thọ trung bình tính từ lúc sinh	Năm	83,6	20,0
Số năm đi học bình quân	Năm	13,3	0,0
Số năm đi học kỳ vọng	Năm	18,0	0,0
Tổng thu nhập bình quân đầu người theo sức mua tương đương (PPP)	USD	87478	100

**Thu nhập bình quân đầu người 1 tháng** được tính bằng cách chia tổng thu nhập trong năm của hộ dân cư cho số nhân khẩu của hộ và chia cho 12 tháng. Thu nhập của hộ là toàn bộ số tiền và giá trị hiện vật sau khi trừ chi phí sản xuất mà hộ và các thành viên của hộ nhận được trong một thời kỳ nhất định, thường là 1 năm.

**Chỉ tiêu bình quân đầu người 1 tháng** được tính bằng cách chia tổng chi tiêu trong năm của hộ dân cư cho số nhân khẩu của hộ và chia cho 12 tháng. Chi tiêu của hộ là toàn bộ số tiền và giá trị hiện vật (kể cả các khoản do hộ tự sản xuất) mà hộ dân cư và các thành viên của hộ đã chi vào mục đích tiêu dùng trong một thời kỳ nhất định, thường là 1 năm.

**Chuẩn nghèo** là mức thu nhập (hoặc chi tiêu) bình quân đầu người được dùng làm tiêu chuẩn để xác định người nghèo hoặc hộ nghèo. Những người hoặc hộ có thu nhập (hoặc chi tiêu) bình quân đầu người thấp hơn chuẩn nghèo được coi là người nghèo hoặc hộ nghèo.

- *Chuẩn nghèo lương thực, thực phẩm* được xác định bằng giá trị của một rổ hàng lương thực, thực phẩm thiết yếu đảm bảo khẩu phần ăn duy trì với nhiệt lượng tiêu dùng một người một ngày là 2100 Kcal.

- *Chuẩn nghèo chung* được xác định bằng chuẩn nghèo lương thực, thực phẩm cộng với mức chi tối thiểu cho các mặt hàng phi lương thực, thực phẩm, gồm nhà ở, quần áo, đồ dùng gia đình, học tập, văn hoá giải trí, y tế, đi lại, thông tin liên lạc, v.v...

**Tỷ lệ nghèo** là số phần trăm về số người hoặc số hộ có mức thu nhập (hoặc chi tiêu) bình quân đầu người thấp hơn chuẩn nghèo trong tổng số người hoặc số hộ được nghiên cứu.

**Hệ số bất bình đẳng trong phân phối thu nhập (hệ số GINI)** là chỉ tiêu phản ánh tình trạng bất bình đẳng trong phân phối thu nhập của các tầng lớp dân cư. Hệ số GINI được tính dựa vào đường cong LORENZ. Đường cong LORENZ được tạo bởi 2 yếu tố: Tỷ lệ thu nhập của dân cư cộng dồn và tỷ lệ dân số tương ứng cộng dồn.

Hệ số GINI (G) được tính theo công thức:

$$G = 1 - \sum_{i=1}^n (F_i - F_{i-1})(Y_i + Y_{i-1})$$

Trong đó:

$F_i$  - Tỷ lệ dân số cộng dồn đến người thứ  $i$ ;

$Y_i$  - Tỷ lệ thu nhập cộng dồn đến người thứ  $i$ .

Khi hệ số GINI bằng 0, xã hội có sự phân phối thu nhập bình đẳng tuyệt đối, mọi người dân có thu nhập như nhau và khi hệ số GINI bằng 1, xã hội có sự phân phối thu nhập bất bình đẳng tuyệt đối, một người dân hưởng toàn bộ thu nhập của cả xã hội. Như vậy, hệ số GINI nhận giá trị từ 0 đến 1. Hệ số GINI càng gần 1 thì sự bất bình đẳng về thu nhập trong dân cư càng lớn.

**Thu nhập bình quân của lao động làm công ăn lương trong khu vực nhà nước** là thu nhập từ tiền công, tiền lương và các khoản thu nhập khác có tính chất như lương, gồm: tiền làm thêm, tiền thưởng, tiền phụ cấp,... của những người lao động làm việc trong khu vực nhà nước. Các khoản thu nhập này có thể bằng tiền mặt hoặc hiện vật.

Thu nhập bình quân là tổng số tiền thu nhập thực tế tính bình quân một lao động đang làm việc

Công thức tính

$$\text{Thu nhập bình quân của lao động làm công ăn lương khu vực nhà nước} = \frac{\sum W_i \times L_i}{\sum L_i}$$

Trong đó:

$i$ : Thời gian tham chiếu (1 tháng)

$L_i$ : Số lao động làm công ăn lương khu vực nhà nước tại thời điểm điều tra.

$W_i$ : Thu nhập của lao động làm công ăn lương khu vực nhà nước trong thời gian tham chiếu (1 tháng).

## EXPLANATION OF TERMINOLOGY, CONTENT AND METHODOLOGY OF SOME STATISTICAL INDICATORS ON HEALTH AND LIVING STANDARD

### HEALTH

**Health establishment** is the place where patients are examined, treated and taken care of, including hospital, sanatorium and rehabilitation hospital, regional polyclinic, commune health center (grassroot-level health unit), medical service unit in offices, enterprises and other health units.

- *Hospital* is a health establishment with the coverage: having specialized wards, surgeon rooms, testing room, equipment for disease diagnosis, health staff like doctors, physicians, nurses, etc. Its functions are to take care of people's health, examine and treat in-patients and out-patients, disease prevention, educate health for people, study and train staff. Hospitals must be recognized by the Ministry of Health and are classified by management levels such as provincial hospitals or district hospitals. Hospital may be general or specialized one.

- *Sanatorium and rehabilitation hospital* is a health establishment receiving those who need to be save health or restore health.

- *Regional polyclinic* is a health establishment to examine and treat people in the district, town or a group of communes.

- *Commune health center (grassroot-level health unit)* is the first place to provides health care services including primary health care, first aid, protection of mothers and children, family planning, discovering and reporting epidemic diseases to the upper level.

- *Medical service unit in offices, enterprises* is a health establishment giving examination, treatment and medicine to the staff of the offices or enterprises.

- *Other health units* are the health establishments other than the above mentioned establishments, such as tuberculosis, dermatology and venereology, vision testing units, leprosy treatment center, antenatal clinic.

**Patient bed** is used for patients during their treatment at the health establishments. This excludes beds for persons on duty, and beds in the examining and waiting rooms.

## LIVING STANDARD

**Human development index - HDI** is a summary measure of human development in three basic dimensions: *Health* (as measured by life expectancy at birth); *Knowledge* (as measured by the education index); *Income* (as measured by gross national income per capita).

HDI's value ranges from 0 to 1. The nearer the HDI reach to 1, the higher human development is, and vice versa.

To calculate the HDI, the following formula is used:

$$HDI = (I_{\text{health}} \times I_{\text{education}} \times I_{\text{income}})^{1/3}$$

Where:

(1)  $I_{\text{health}}$ : Index of average life expectancy at birth.

(2)  $I_{\text{education}}$ : Education index measured as geometric mean of two indices: mean years of schooling and expected years of schooling.

+ Mean years of schooling measured as years of schooling for adults ages 25 and older divided by total population ages 25 and older.

+ Expected years of schooling as years that a 5-year-old child will spend with his education in his whole life. It is assumed that possibility of schooling application at any specific age is equal to enrollment rate at that age

Formular:

$$SLE_a^t = \sum_{i=a}^n \frac{E_i^t}{P_i^t} + \sum_{l=\text{literacy}} \frac{E_{\text{unknown}}^t}{P_{\text{age of education level } \frac{l}{D_l}}^t}$$

$SLE_a^t$  : Expected years of schooling ages from a to t;

$E_i^t$  : Number of people in the right age under attend school the prescript  
(where  $i = a, a+1, \dots, n$ ); n express schooling age limit;

$P_i^t$  : Population at school age in year t. Age of level 1 expresses population in primary education;

$D_l$  : Primary education period

(3)  $I_{\text{income}}$ : Index of GNI per capita (PPP - USD)

The subindices are calculated as follows:

$$\text{Dimension index} = \frac{\text{Actual value} - \text{Minimum value}}{\text{Maximum value} - \text{Minimum value}}$$

In particular,  $I_{\text{income}}$  is calculated using the formula below:

$$I_{\text{income}} = \frac{\ln(\text{real}) - \ln(\text{min})}{\ln(\text{max}) - \ln(\text{min})}$$

The value Max and Min of relevant indicators, which are used to calculate Vietnam's HDI, depending on Human Development Report 2013 of UNDP:

Index	Unit	Max	Min
Average life expectancy at birth	Year	83,6	20,0
Mean years of schooling	Year	13,3	0,0
Expected years of schooling	Year	18,0	0,0
GNI per capita (PPP)	USD	87478	100

**Monthly average income per capita** is calculated by dividing the total income of households in reference year by their headcounts on average of 12 months. Household income is the total amount and value in kind received by households and members less production costs in a given period, normally one year.

**Monthly average expenditure per capita** is measured by dividing the total expenditure of households in reference year by their headcounts on average of 12 months. Household expenditure is the total amount and value in kind (including own accounts produced by households) spent by households and members on consumption in a given period, normally one year.

**Poverty line** refers to the average revenue (or expenditure) per capita used as a standard to evaluate a poor person or a household. Those whose income (or expenditure) beneath the poverty line is considered poor person and household.

- **Food poverty line** measured as value of a basket of food and foodstuff needed to provide a person with 2100 Kcal a day.

- **General poverty line** is the sum of food poverty line and minimum expense for non-food, i.e. house, clothes, furniture, studying, recreation, health care, transportation, telecommunication, etc.

**Poverty rate** is the ratio of the number of people or households whose income (or expenditure) per capita fall below the poverty line among total surveyed population and households.

**Index of income inequality distribution (GINI index)** measures the extent to which the distribution of income or consumption expenditure among population within an economy deviates from a perfectly equal distribution. GINI index is presented by LORENZ curve. A Lorenz curve plots the cumulative percentages of total income received against the cumulative number of recipients.

GINI index is calculated by:

$$G = 1 - \sum_{i=1}^n (F_i - F_{i-1})(Y_i + Y_{i-1})$$

Of which:

$F_i$  : Cumulative percentage of recipients number  $i$ ;

$Y_i$  : Cumulative percentage of income received by recipient number  $i$ .

Gini index of 0 represents perfect equality in the society when every person receives the same income, while an index of 1 implies perfect inequality when a single person receives 100% of the total income. Thus, GINI ranges from 0 to 1. The higher GINI to 1, the more unequal distribution of income happens in the society.

**Average income of employed workers in State sector** includes income from wages or salary and other earnings similar to wages and salary such as: earning for additional working time, bonus, allowances of employed workers in State sector.

The average income is the total amount of real income of a worker on an average.

Formula:

$$\text{Average income of employed workers in State sector} = \frac{\sum W_i \times L_i}{\sum L_i}$$

Of which:

$i$ : Reference period (one month) ( $i$ );

$L_i$ : Number of employed workers in State Sector at time point;

$W_i$  : Income of each employed worker in one month.

## **MỘT SỐ NÉT VỀ Y TẾ, VĂN HÓA, THỂ THAO VÀ MỨC SỐNG DÂN CƯ NĂM 2015**

### **1. Y tế và chăm sóc sức khỏe cộng đồng**

Số cơ sở y tế do Nhà nước quản lý tại thời điểm 31/12/2015 là 13617 cơ sở, tăng 6 cơ sở so với năm 2014, trong đó 1071 bệnh viện, tăng 8 bệnh viện, 630 phòng khám đa khoa, giảm 5 phòng khám và 11823 trạm y tế xã, phường, cơ quan, xí nghiệp, tăng 3 trạm. Số giường bệnh do Nhà nước quản lý tại thời điểm trên là 306,1 nghìn giường, tăng 3,5% so với năm 2014, trong đó 232,9 nghìn giường trong các bệnh viện, tăng 4,9%; 7,6 nghìn giường tại phòng khám đa khoa, giảm 10,1% và 57,8 nghìn giường tại các trạm y tế, tăng 1,2%. Số giường bệnh do các cơ sở y tế Nhà nước quản lý (không tính giường bệnh tại các trạm y tế xã, phường và trạm y tế Bộ, ngành) bình quân 1 vạn dân đã tăng từ 26,3 giường bệnh năm 2014 lên 27,1 giường bệnh năm 2015.

Số nhân lực y tế do Nhà nước quản lý tại thời điểm 31/12/2015 là 297,3 nghìn người, tăng 1,0% so với năm 2014; trong đó 264,0 nghìn người làm việc trong ngành Y, tăng 1,1%; 33,3 nghìn người làm việc trong ngành Dược, tăng 0,9%. Số bác sĩ bình quân 1 vạn dân tăng từ 7,9 người năm 2014 lên 8,0 người năm 2015.

### **2. Văn hóa thông tin và thể dục thể thao**

Năm 2015 cả nước đã xuất bản 29,0 nghìn đầu sách với 362,8 triệu bản, tăng 2,4% về đầu sách và giảm 1,7% về bản sách so với năm 2014. Ngoài ra trong năm còn xuất bản 29,8 triệu bản văn hóa phẩm khác, tăng 19,7%. Số thư viện do các địa phương quản lý năm 2015 là 733 thư viện với tổng số sách đạt 23,6 triệu bản sách, tăng 2 thư viện và tăng 24,9% về số sách so với năm 2014.

Hoạt động thể dục thể thao đạt được nhiều thành tích nổi bật. Năm 2015, ngành Thể dục Thể thao đã giành được 1120 huy chương trong các giải đấu chính thức trên đấu trường khu vực và quốc tế, bao gồm 211 huy chương đấu trường thế giới; 190 huy chương châu Á và 719 huy chương đấu trường ASEAN.

### **3. Mức sống dân cư**

Năm 2014, thu nhập bình quân đầu người một tháng chung cả nước theo giá hiện hành đạt 2637 nghìn đồng, trong đó khu vực thành thị đạt 3964 nghìn đồng; khu vực nông thôn đạt 2038 nghìn đồng. Thu nhập bình quân đầu người năm 2014 của cả nước tăng 31,9% so với năm 2012, trong đó khu vực thành thị tăng 32,6%; khu vực nông thôn tăng 29,1%. Vùng có tốc độ tăng cao nhất cả nước là Đồng bằng sông Hồng (38,9%), vùng có tốc độ tăng thấp nhất là Tây Nguyên (22,2%).

Chỉ tiêu bình quân đầu người một tháng năm 2014 theo giá hiện hành đạt 1888 nghìn đồng, tăng 17,8% so với năm 2012, trong đó khu vực thành thị đạt 2613 nghìn đồng, tăng 14,2%; khu vực nông thôn đạt 1557 nghìn đồng, tăng 18,4%. Ở các vùng, chỉ tiêu bình quân đầu người năm 2014 đều tăng so với 2012, trong đó tăng thấp nhất là Tây Nguyên (11,9%); cao nhất là Trung du và miền núi phía Bắc (28,7%).

Tỷ lệ hộ sử dụng nguồn nước hợp vệ sinh năm 2014 đạt 93,0%, trong đó thành thị đạt 98,3%; nông thôn đạt 90,6%; Tỷ lệ hộ có hố xí hợp vệ sinh năm 2014 là 83,6%, trong đó thành thị 95,4%; nông thôn 78,1%. Tỷ lệ hộ dùng điện cho sinh hoạt đạt 98,3%, trong đó thành thị 99,8%; nông thôn 97,6%. Tỷ lệ hộ có đồ dùng lâu bền năm 2014 đạt 99,7%, trong đó thành thị đạt 99,9 %; nông thôn đạt 99,6%. Diện tích nhà ở bình quân đầu người của cả nước năm 2014 đạt 21,4 m<sup>2</sup>/người, tăng 2 m<sup>2</sup> so với năm 2012, trong đó khu vực thành thị là 24m<sup>2</sup>/người; nông thôn là 20,2m<sup>2</sup>/người.

Tỷ lệ hộ nghèo theo thu nhập đã giảm từ 8,4% năm 2014 xuống còn 7,0% trong năm 2015, trong đó thành thị giảm từ 3,0% xuống còn 2,5% và nông thôn giảm từ 10,8% xuống còn 9,2%. Năm 2015, vùng Trung du và miền núi phía Bắc có tỷ lệ hộ nghèo cao nhất cả nước (16,0%); tiếp đến là vùng Tây Nguyên (11,3%); Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung (9,8%); đồng bằng sông Cửu Long (6,5%) và đồng bằng sông Hồng (3,2%); Đông Nam Bộ là vùng có tỷ lệ hộ nghèo thấp nhất cả nước (0,7%). So với năm 2014, tỷ lệ hộ nghèo năm 2015 ở tất cả các vùng đều giảm mạnh, vùng có tỷ lệ hộ nghèo giảm nhanh nhất là Tây Nguyên (giảm 2,5 điểm phần trăm), vùng giảm chậm nhất là Đông Nam Bộ (giảm 0,3 điểm phần trăm).



## **HEALTH, CULTURE, SPORT AND LIVING STANDARDS**

### **1. Health and community healthcare**

There were 13617 health establishments under the management of the State as of 31<sup>st</sup> December 2015, increasing by 6 establishments over 2014, of which 1071 hospitals, an increase of 8 hospitals; 630 regional polyclinics, a decrease of 5 regional polyclinics and 11823 medical service units in communes, precincts, offices and enterprises, an increase of 3 units. Number of patient beds under the management of the State as of the time mentioned above was 306.1 thousand patient beds, increasing by 3.5% compared to that in 2014, of which number of patient beds in hospitals is 232.9 thousand beds, rising by 4.9%; 7.6 thousand patient beds in regional polyclinics, decreasing by 10.1% and 57.8 thousand patient beds in medical service units, increasing by 1.2%. Number of patient beds under the management of the State (excluding beds of medical service units in communes, precincts, offices and enterprises) per 10000 inhabitants went up from 26.3 patient beds in 2014 to 27.1 patient beds in 2015.

Number of staff in health sector under the management of the State as of 31<sup>st</sup> December 2015 was 297.3 thousand persons, an increase of 1.0% compared to that in 2014; of which 264.0 thousand medical staff, increasing by 1.1%; 33.3 thousand pharmaceutical staff, an increase of 0.9%. Number of doctors per 10000 inhabitants rose from 7.9 doctors in 2014 to 8.0 doctors in 2015.

### **2. Culture and Sport**

In 2015, there were 29 thousand book titles published with 362.8 million copies, increasing by 2.4% in terms of titles and 1.7% in terms of copies compared to those in 2014. In addition, there were 29.8 million copies of other cultural published articles, going up by 19.7%. Number of libraries under the provincial management in 2015 was 733 libraries with total 23.6 million books, increasing 2 libraries and rising by 24.9% in terms of books over 2014.

Sport activities gained many outstanding achievements. In 2015, Viet Nam was awarded 1120 medals of international and regional competitions, including 211 medals from world competitions; 190 medals from Asian competitions and 719 medals from ASEAN competitions.

### **3. Living Standards**

In 2014, monthly average income per capita at current prices of the whole country reached 2637 thousand VND, of which urban areas reached 3964 thousand VND; rural areas reached 2038 thousand VND. Income per capita of whole country in 2014 increased by 31.9% over its level in 2012, of which urban areas increased by

32.6%; rural areas increased by 29.1%. The region with the highest growth rate in the country was the Red River Delta (increasing by 38.9%), while the region with the lowest growth rate was the Central Highlands (increasing by 22.2%).

Monthly average expenditure per capita at current prices reached 1888 thousand VND nationwide in 2014, an increase of 17.8% over 2012, of which urban areas reached 2613 thousand VND, increasing by 14.2%; rural areas reached 1557 thousand VND, increasing by 18.4%. Expenditure per capita per month of all regions in 2014 increased compared to that in 2012, of which the lowest growth rate was the Central Highland (11.9%), while the highest growth rate belonged to the Northern midlands and mountain areas (28.7%).

Percentage of households having hygienic water in 2014 reached 93.0%, of which urban areas reached 98.3%; rural areas reached 90.6%; percentage of households using toilets was 83.6%, of which urban areas were 95.4%; rural areas were 78.1%. Percentage of households using electricity reached 98.3%, of which urban areas reached 99.8%; rural areas reached 97.6%. Percentage of households having durable goods reached 99.7%, of which urban areas were 99.9%; rural areas were 99.6%. Average dwelling area per capita in 2014 was 21.4 m<sup>2</sup> per person, increasing by 2 m<sup>2</sup> compared to 2012, of which urban areas were 24 m<sup>2</sup> per person; rural areas were 20.2 m<sup>2</sup> per person.

Poverty rate by income approach reduced from 8.4% in 2014 to 7.0% in 2015, in which poverty rate in urban areas decreased from 3.0% to 2.5%; and rural areas decreased from 10.8% to 9.2%. In 2015, the Northern midlands and mountain areas had the highest poverty rate in the whole country (16.0%), followed by the Central Highlands (11.3%); the North Central and Central coastal areas (9.8%); the Mekong River Delta (6.5%) and the Red River Delta (3.2%); the South East had the lowest poverty rate in the whole country (0.7%). Compared to that in 2014, poverty rate in 2015 of all regions reduced sharply, of which the region had the fastest fall in poverty rate was the Central Highlands (decreasing by 2.5 percent point), the region had the slowest fall in poverty rate was the South East (reducing by 0.3 percent point).

# 324 Một số chỉ tiêu xã hội chủ yếu

## Some key social indicators

	2010	2012	2013	2014	Sơ bộ Prel. 2015
Chỉ số phát triển con người <i>Human Development Index (HDI)</i>	0,649	0,662	0,667	0,682	0,688
Giường bệnh bình quân 1 vạn dân (Giường) <sup>(*)</sup> <i>Patient bed per 10000 inhabitants (Bed)<sup>(*)</sup></i>	22,0	24,9	25,0	26,3	27,1
Bác sĩ bình quân 1 vạn dân (Người) <i>Doctor per 10000 inhabitants (Pers.)</i>	7,1	7,3	7,6	7,9	8,0
Tỷ lệ hộ nghèo (%) <sup>(**)</sup> - <i>Poverty rate (%)<sup>(**)</sup></i>	14,2	11,1	9,8	8,4	7,0
Thu nhập bình quân đầu người một tháng theo giá hiện hành (Nghìn đồng) <i>Monthly average income per capita at current prices (Thous. dong)</i>	1387	2000		2637	
Hệ số bất bình đẳng trong phân phối thu nhập (Hệ số GINI) <i>Index of income inequality distribution (GINI index)</i>	0,433	0,424		0,430	
Chi tiêu bình quân đầu người một tháng theo giá hiện hành (Nghìn đồng) <i>Monthly average expenditure per capita at current prices (Thous. dong)</i>	1211	1603		1888	
Tỷ lệ hộ có nguồn nước hợp vệ sinh (%) <i>Percentage of household having hygienic water (%)</i>	90,5	91,0		93,0	
Tỷ lệ hộ dùng hố xí hợp vệ sinh (%) <i>Percentage of household using toilet (%)</i>	75,7	77,4		83,6	
Tỷ lệ hộ dùng điện sinh hoạt (%) <i>Percentage of household using electricity (%)</i>	97,2	97,6		98,3	
Tỷ lệ hộ có đồ dùng lâu bền (%) <i>Percentage of households having durable goods (%)</i>	98,4	99,4		99,7	
Diện tích nhà ở bình quân đầu người (m <sup>2</sup> ) <i>Average dwelling area per capita (m<sup>2</sup>)</i>	17,9	19,4		21,4	

(\*) Không bao gồm số giường của trạm y tế xã phường và trạm y tế Bộ/ngành.

(\*) Excluding patient beds of medical service unit in communes, precincts and ministries/agencies.

(\*\*) Tỷ lệ hộ nghèo được tính theo chuẩn nghèo của Chính phủ giai đoạn 2011-2015 được cập nhật theo chỉ số giá tiêu dùng.

(\*\*) it is measured by the Government's poverty line for 2011-2015 period which is updated by consumer price index (CPI).

# 325 Số cơ sở khám, chữa bệnh<sup>(\*)</sup>

## Number of health establishments<sup>(\*)</sup>

	2010	2012	2013	2014	2015
<b>Cơ sở - Establishment</b>					
<b>TỔNG SỐ - TOTAL</b>	<b>13467</b>	<b>13523</b>	<b>13562</b>	<b>13611</b>	<b>13617</b>
Bệnh viện - Hospital	1030	1042	1069	1063	1071
Bệnh viện điều dưỡng và phục hồi chức năng Sanatorium and rehabilitation hospital	44	59	60	61	61
Bệnh viện da liễu - Leprosariums	20	20	20	21	21
Nhà hộ sinh - Maternity clinic	13	12	12	11	11
Phòng khám đa khoa khu vực Regional polyclinic	622	631	636	635	630
Trạm y tế xã, phường, cơ quan, xí nghiệp Medical service unit in communes, precincts, offices and enterprises	11738	11759	11765	11820	11823
Trong đó - Of which:					
Trạm y tế của cơ quan, xí nghiệp Medical service unit in offices, enterprises	710	710	710	710	710
<b>Chỉ số phát triển (Năm trước = 100) - % Index (Previous year = 100) - %</b>					
<b>TỔNG SỐ - TOTAL</b>	<b>100,1</b>	<b>100,1</b>	<b>100,3</b>	<b>100,4</b>	<b>100,0</b>
Bệnh viện - Hospital	102,8	100,2	102,6	99,4	100,8
Bệnh viện điều dưỡng và phục hồi chức năng Sanatorium and rehabilitation hospital	102,3	100,0	101,7	101,7	100,0
Bệnh viện da liễu - Leprosariums	100,0	111,1	100,0	105,0	100,0
Nhà hộ sinh - Maternity clinic	92,9	100,0	100,0	91,7	100,0
Phòng khám đa khoa khu vực Regional polyclinic	91,2	101,8	100,8	99,8	99,2
Trạm y tế xã, phường, cơ quan, xí nghiệp Medical service unit in communes, precincts, offices and enterprises	100,4	100,0	100,1	100,5	100,0
Trong đó - Of which:					
Trạm y tế của cơ quan, xí nghiệp Medical service unit in offices, enterprises	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

<sup>(\*)</sup> Chưa bao gồm cơ sở tư nhân

<sup>(\*)</sup> Excluding private establishments

# 326 Số cơ sở khám, chữa bệnh phân theo cấp quản lý<sup>(\*)</sup>

## Number of health establishments by management level<sup>(\*)</sup>

ĐVT: Cơ sở - Unit: Establishment

	Tổng số <i>Total</i>	Chia ra - <i>Of which</i>		
		Ngành Y tế quản lý <i>Under direct management of health sector</i>		Các ngành khác quản lý <i>Under others</i>
		Bộ Y tế quản lý <i>Ministry of Health</i>	Sở y tế quản lý <i>Provincial departments of health</i>	
2005	13243	30	12372	841
2006	13232	31	12420	781
2007	13438	37	12626	775
2008	13460	41	12670	749
2009	13450	44	12654	752
2010	13467	47	12667	753
2011	13506	46	12679	781
2012	13523	46	12691	786
2013	13562	46	12735	781
2014	13611	46	12785	780
2015	13617	46	12791	780
<b>Riêng bệnh viện - <i>Hospital only</i></b>				
2005	878	26	822	30
2006	903	27	847	29
2007	956	32	902	22
2008	974	36	915	23
2009	1002	39	940	23
2010	1030	42	966	22
2011	1040	43	971	26
2012	1042	43	973	26
2013	1069	43	1000	26
2014	1063	43	994	26
2015	1071	43	1002	26

<sup>(\*)</sup> Xem ghi chú ở Biểu 325 - See the note at Table 325.

# 327 Số cơ sở khám, chữa bệnh năm 2015 phân theo loại cơ sở và phân theo cấp quản lý<sup>(\*)</sup>

*Number of health establishments in 2015  
by types of establishment and by management level<sup>(\*)</sup>*

ĐVT: Cơ sở - Unit: Establishment

	Tổng số <i>Total</i>	Chia ra - Of which		
		Ngành Y tế quản lý <i>Under direct management of health sector</i>		Các ngành khác quản lý <i>Under others</i>
		Bộ Y tế quản lý <i>Ministry of Health</i>	Sở y tế quản lý <i>Provincial departments of health</i>	
<b>TỔNG SỐ - TOTAL</b>	<b>13617</b>	<b>46</b>	<b>12791</b>	<b>780</b>
Bệnh viện - <i>Hospital</i>	1071	43	1002	26
Bệnh viện điều dưỡng và phục hồi chức năng <i>Sanatorium and rehabilitation hospital</i>	61		34	27
Bệnh viện da liễu - <i>Leprosariums</i>	21	3	18	
Nhà hộ sinh - <i>Maternity clinic</i>	11		11	
Phòng khám đa khoa khu vực <i>Regional polyclinic</i>	630		613	17
Trạm y tế xã, phường, cơ quan, xí nghiệp <i>Medical service unit in communes, recincts, offices and enterprises</i>	11823		11113	710
Trong đó - <i>Of which:</i>				
Trạm y tế của cơ quan, xí nghiệp <i>Medical service unit in offices, enterprises</i>	710			710

<sup>(\*)</sup> Xem ghi chú ở Biểu 325 - See the note at Table 325.

## 742 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard

# 328 Số cơ sở khám, chữa bệnh trực thuộc sở y tế năm 2015 phân theo địa phương<sup>(\*)</sup>

*Number of health establishments under provincial departments  
of health in 2015 by province<sup>(\*)</sup>*

ĐVT: Cơ sở - Unit: Establishment

	Tổng số <i>Total</i>	Trong đó - Of which			
		Bệnh viện <i>Hospital</i>	Bệnh viện điều dưỡng và phục hồi chức năng <i>Sanatorium and rehabilitation hospital</i>	Phòng khám đa khoa khu vực <i>Regional polyclinic</i>	Trạm y tế xã, phường, cơ quan, XN <i>Medical service unit in communes, precincts, offices and enterprises</i>
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>12791</b>	<b>1002</b>	<b>34</b>	<b>613</b>	<b>11113</b>
<b>Đồng bằng sông Hồng <i>Red River Delta</i></b>	<b>2784</b>	<b>209</b>	<b>9</b>	<b>94</b>	<b>2462</b>
Hà Nội	686	40	1	55	584
Vĩnh Phúc	162	14	1	8	139
Bắc Ninh	141	13	1		126
Quảng Ninh	216	19	1	10	186
Hải Dương	292	20	1	5	265
Hải Phòng	251	24	1	2	224
Hưng Yên	179	17			162
Thái Bình	307	19	1		286
Hà Nam	130	11		2	116
Nam Định	249	19	1		229
Ninh Bình	171	13	1	12	145
<b>Trung du và miền núi phía Bắc <i>Northern midlands and mountain areas</i></b>	<b>2968</b>	<b>201</b>	<b>8</b>	<b>209</b>	<b>2548</b>
Hà Giang	212	15	1	19	177
Cao Bằng	233	17		17	199
Bắc Kạn	132	9		1	122
Tuyên Quang	167	14	1	11	141
Lào Cai	213	12	1	36	164
Yên Bái	214	15		19	180
Thái Nguyên	211	18	1	11	180
Lạng Sơn	266	14	1	25	226
Bắc Giang	250	16	1	3	230
Phú Thọ	294	16	1		277

# 328 (Tiếp theo) Số cơ sở khám, chữa bệnh trực thuộc sở y tế năm 2015 phân theo địa phương<sup>(\*)</sup>

(Cont.) Number of health establishments under provincial departments of health in 2015 by province<sup>(\*)</sup>

ĐVT: Cơ sở - Unit: Establishment

	Tổng số <i>Total</i>	Trong đó - Of which			
		Bệnh viện <i>Hospital</i>	Bệnh viện điều dưỡng và phục hồi chức năng <i>Sanatorium and rehabilitation hospital</i>	Phòng khám đa khoa khu vực <i>Regional polyclinic</i>	Trạm y tế xã, phường, cơ quan, XN <i>Medical service unit in communes, precincts, offices and enterprises</i>
Điện Biên	161	14		17	130
Lai Châu	134	11		15	108
Sơn La	236	16	1	14	204
Hòa Bình	245	14		21	210
<b>Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung North Central and Central coastal areas</b>	<b>3281</b>	<b>240</b>	<b>10</b>	<b>110</b>	<b>2914</b>
Thanh Hóa	687	37	1	12	637
Nghệ An	531	28	1	22	480
Hà Tĩnh	286	18	1	5	262
Quảng Bình	174	8		7	159
Quảng Trị	160	11	1	7	141
Thừa Thiên - Huế	179	17	1	8	152
Đà Nẵng	71	13	1		56
Quảng Nam	281	26		10	244
Quảng Ngãi	205	19		3	183
Bình Định	182	17	1	5	159
Phú Yên	126	13	1		112
Khánh Hòa	166	12	1	14	137
Ninh Thuận	82	8	1	7	65
Bình Thuận	151	13		10	127
<b>Tây Nguyên - Central Highlands</b>	<b>860</b>	<b>77</b>	<b>2</b>	<b>51</b>	<b>726</b>
Kon Tum	129	12	1	14	102
Gia Lai	258	22		14	222
Đắk Lắk	206	21			184
Đắk Nông	80	8			71
Lâm Đồng	187	14	1	23	147

## 744 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard



# 328 (Tiếp theo) Số cơ sở khám, chữa bệnh trực thuộc sở y tế năm 2015 phân theo địa phương<sup>(\*)</sup>

(Cont.) Number of health establishments under provincial departments of health in 2015 by province<sup>(\*)</sup>

ĐVT: Cơ sở - Unit: Establishment

	Tổng số <i>Total</i>	Trong đó - Of which			
		Bệnh viện <i>Hospital</i>	Bệnh viện điều dưỡng và phục hồi chức năng <i>Sanatorium and rehabilitation hospital</i>	Phòng khám đa khoa khu vực <i>Regional polyclinic</i>	Trạm y tế xã, phường, cơ quan, XN <i>Medical service unit in communes, precincts, offices and enterprises</i>
<b>Đông Nam Bộ - South East</b>	<b>1031</b>	<b>112</b>	<b>3</b>	<b>40</b>	<b>872</b>
Bình Phước	128	12		4	111
Tây Ninh	110	12	1	2	95
Bình Dương	118	8	1	17	91
Đồng Nai	196	16		8	171
Bà Rịa - Vũng Tàu	100	12		6	82
TP. Hồ Chí Minh	379	52	1	3	322
<b>Đồng bằng sông Cửu Long <i>Mekong River Delta</i></b>	<b>1867</b>	<b>163</b>	<b>2</b>	<b>109</b>	<b>1591</b>
Long An	214	18		4	192
Tiền Giang	207	11		23	173
Bến Tre	185	12		9	164
Trà Vinh	121	12		15	94
Vĩnh Long	121	10		2	109
Đồng Tháp	170	16	1	9	144
An Giang	183	15		12	156
Kiên Giang	158	13		14	131
Cần Thơ	102	16			85
Hậu Giang	91	8		7	76
Sóc Trăng	122	11		2	109
Bạc Liêu	74	7		2	64
Cà Mau	119	14	1	10	94

<sup>(\*)</sup> Xem ghi chú ở Biểu 325 - See the note at Table 325.

# 329 Số giường bệnh<sup>(\*)</sup> Number of patient beds<sup>(\*)</sup>

	2010	2012	2013	2014	2015
<b>Nghìn giường - Thous. beds</b>					
<b>TỔNG SỐ - TOTAL</b>	<b>246,3</b>	<b>275,1</b>	<b>280,7</b>	<b>295,8</b>	<b>306,1</b>
Bệnh viện - <i>Hospital</i>	176,6	203,4	208,3	222,0	232,9
Bệnh viện điều dưỡng và phục hồi chức năng <i>Sanatorium and rehabilitation hospital</i>	5,0	7,7	6,3	6,7	6,3
Bệnh viện da liễu - <i>Leprosariums</i>	1,4	1,9	1,3	1,3	1,3
Nhà hộ sinh - <i>Maternity clinic</i>	0,3	0,2	0,2	0,2	0,2
Phòng khám đa khoa khu vực - <i>Regional polyclinic</i>	7,7	7,8	7,8	8,5	7,6
Trạm y tế xã, phường, cơ quan, xí nghiệp <i>Medical service unit in communes, precincts, offices and enterprises</i>	55,3	54,1	56,8	57,1	57,8
Trong đó - <i>Of which:</i>					
Trạm y tế của cơ quan, xí nghiệp <i>Medical service unit in offices, enterprises</i>	5,0	3,4	5,0	5,0	5,0
Giường bệnh bình quân 1 vạn dân (Giường) <sup>(**)</sup> <i>Patient bed per 10000 inhabitants (Bed)<sup>(**)</sup></i>	22,0	24,9	25,0	26,3	27,1
<b>Chỉ số phát triển (Năm trước = 100) - % Index (Previous year = 100) - %</b>					
<b>TỔNG SỐ - TOTAL</b>	<b>105,7</b>	<b>103,1</b>	<b>102,0</b>	<b>105,4</b>	<b>103,5</b>
Bệnh viện - <i>Hospital</i>	107,7	104,0	102,4	106,6	104,9
Bệnh viện điều dưỡng và phục hồi chức năng <i>Sanatorium and rehabilitation hospital</i>	103,4	122,2	81,8	106,3	94,3
Bệnh viện da liễu - <i>Leprosariums</i>	104,0	135,7	73,7	100,0	98,5
Nhà hộ sinh - <i>Maternity clinic</i>	104,2	100,0	100,0	100,0	97,1
Phòng khám đa khoa khu vực - <i>Regional polyclinic</i>	94,7	101,3	100,0	109,0	89,9
Trạm y tế xã, phường, cơ quan, xí nghiệp <i>Medical service unit in communes, precincts, offices and enterprises</i>	101,6	97,3	105,0	100,5	101,2
Trong đó - <i>Of which:</i>					
Trạm y tế của cơ quan, xí nghiệp <i>Medical service unit in offices, enterprises</i>	100,0	68,0	147,1	100,0	100,0
Giường bệnh bình quân 1 vạn dân <sup>(**)</sup> <i>Patient bed per 10000 inhabitants<sup>(**)</sup></i>	105,8	103,8	100,0	105,6	103,0

(\*) Xem ghi chú ở Biểu 325 - See the note at Table 325.

(\*\*) Không bao gồm số giường của trạm y tế xã, phường và trạm y tế Bộ/ngành

(\*\*) Excluding patient beds of medical service unit in communes, precincts and ministries/agencies

# 330 Số giường bệnh năm 2015 phân theo cấp quản lý<sup>(\*)</sup>

## Number of patient beds in 2015 by management level<sup>(\*)</sup>

ĐVT: Giường - Unit: Bed

	Tổng số <i>Total</i>	Chia ra - <i>Of which</i>		
		Ngành Y tế quản lý <i>Under direct management of health sector</i>		Các ngành khác quản lý <i>Under others</i>
		Bộ Y tế quản lý <i>Ministry of Health</i>	Sở y tế quản lý <i>Provincial departments of health</i>	
<b>TỔNG SỐ - TOTAL</b>	<b>306076</b>	<b>26756</b>	<b>266395</b>	<b>12925</b>
Bệnh viện - <i>Hospital</i>	232899	26636	201228	5035
Bệnh viện điều dưỡng và phục hồi chức năng <i>Sanatorium and rehabilitation hospital</i>	6290		4065	2225
Bệnh viện da liễu - <i>Leprosariums</i>	1285	120	1165	
Nhà hộ sinh - <i>Maternity clinic</i>	170		170	
Phòng khám đa khoa khu vực <i>Regional polyclinic</i>	7638		6943	695
Trạm y tế xã, phường, cơ quan, xí nghiệp <i>Medical service unit in communes, precincts, offices and enterprises</i>	57794		52824	4970
Trong đó - <i>Of which:</i>				
Trạm y tế của cơ quan, xí nghiệp <i>Medical service unit in offices, enterprises</i>	4970			4970

<sup>(\*)</sup> Xem ghi chú ở Biểu 325 - See the note at Table 325.

# 331 Số giường bệnh trực thuộc sở y tế năm 2015 phân theo địa phương<sup>(\*)</sup>

*Number of patient beds under provincial departments  
of health in 2015 by province<sup>(\*)</sup>*

ĐVT: Giường - Unit: Bed

	Tổng số <i>Total</i>	Trong đó - Of which			
		Bệnh viện <i>Hospital</i>	Bệnh viện điều dưỡng và phục hồi chức năng <i>Sanatorium and rehabilitation hospital</i>	Phòng khám đa khoa khu vực <i>Regional polyclinic</i>	Trạm y tế xã, phường, cơ quan, XN <i>Medical service unit in communes, precincts, offices and enterprises</i>
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>266395</b>	<b>201228</b>	<b>4065</b>	<b>6943</b>	<b>52824</b>
<b>Đồng bằng sông Hồng <i>Red River Delta</i></b>	<b>57093</b>	<b>42697</b>	<b>912</b>	<b>557</b>	<b>12427</b>
Hà Nội	14336	10980	130	102	2899
Vĩnh Phúc	4090	2530	150	40	1370
Bắc Ninh	3369	2330	147		797
Quảng Ninh	4812	4120		140	552
Hải Dương	5065	3735	145	75	1060
Hải Phòng	6625	5365	120	20	1120
Hưng Yên	3350	2540			810
Thái Bình	4939	3835	120		854
Hà Nam	2524	1640		20	864
Nam Định	4848	3472			1376
Ninh Bình	3135	2150	100	160	725
<b>Trung du và miền núi phía Bắc <i>Northern midlands and mountain areas</i></b>	<b>44025</b>	<b>30293</b>	<b>765</b>	<b>2013</b>	<b>10874</b>
Hà Giang	2766	1950	80	215	521
Cao Bằng	2754	2045		112	597
Bắc Kạn	1209	950		15	244
Tuyên Quang	2380	1615	60	60	645
Lào Cai	3095	1755	60	460	820
Yên Bái	3158	1990		175	993
Thái Nguyên	4145	2995	90	130	900
Lạng Sơn	2996	2119	50	149	678
Bắc Giang	5619	4149	180	18	1272
Phú Thọ	5533	3860	125		1548

# 331 (Tiếp theo) Số giường bệnh trực thuộc sở y tế năm 2015 phân theo địa phương<sup>(\*)</sup>

(Cont.) Number of patient beds

under provincial departments of health in 2015 by province<sup>(\*)</sup>

ĐVT: Giường - Unit: Bed

	Tổng số <i>Total</i>	Trong đó - Of which			
		Bệnh viện <i>Hospital</i>	Bệnh viện điều dưỡng và phục hồi chức năng <i>Sanatorium and rehabilitation hospital</i>	Phòng khám đa khoa khu vực <i>Regional polyclinic</i>	Trạm y tế xã, phường, cơ quan, XN <i>Medical service unit in communes, precincts, offices and enterprises</i>
Điện Biên	2154	1550		214	390
Lai Châu	1536	980		150	406
Sơn La	3550	2155	120	205	1020
Hòa Bình	3130	2180		110	840
<b>Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung North Central and Central coastal areas</b>	<b>61758</b>	<b>44393</b>	<b>1327</b>	<b>1348</b>	<b>14375</b>
Thanh Hóa	10355	6440	120	135	3660
Nghệ An	8899	6209	200	90	2400
Hà Tĩnh	4261	2789	162		1310
Quảng Bình	2386	1440		95	851
Quảng Trị	2594	1531	95	109	859
Thừa Thiên - Huế	3026	2025	90	121	760
Đà Nẵng	4902	4340	70		392
Quảng Nam	4600	3300		50	1220
Quảng Ngãi	3730	2780		35	915
Bình Định	5339	4739	50		550
Phú Yên	2196	1705	130		361
Khánh Hòa	3980	3280	230	223	137
Ninh Thuận	1705	1000	180	180	325
Bình Thuận	3785	2815		310	635
<b>Tây Nguyên - Central Highlands</b>	<b>14742</b>	<b>10547</b>	<b>150</b>	<b>561</b>	<b>3399</b>
Kon Tum	1860	1130	50	170	510
Gia Lai	3811	2635		136	1040
Đắk Lắk	4404	3454			920
Đắk Nông	1144	845			294
Lâm Đồng	3523	2483	100	255	635

# 331 (Tiếp theo) Số giường bệnh trực thuộc sở y tế năm 2015 phân theo địa phương<sup>(\*)</sup>

(Cont.) Number of patient beds  
under provincial departments of health in 2015 by province<sup>(\*)</sup>

ĐVT: Giường - Unit: Bed

	Tổng số <i>Total</i>	Trong đó - Of which			
		Bệnh viện <i>Hospital</i>	Bệnh viện điều dưỡng và phục hồi chức năng <i>Sanatorium and rehabilitation hospital</i>	Phòng khám đa khoa khu vực <i>Regional polyclinic</i>	Trạm y tế xã, phường, cơ quan, XN <i>Medical service unit in communes, precincts, offices and enterprises</i>
<b>Đông Nam Bộ - South East</b>	<b>41801</b>	<b>37548</b>	<b>550</b>	<b>467</b>	<b>2946</b>
Bình Phước	2437	1792		40	575
Tây Ninh	2145	1610	50	20	465
Bình Dương	3009	2222	100	212	455
Đồng Nai	7240	6145		120	855
Bà Rịa - Vũng Tàu	1760	1576		20	164
TP. Hồ Chí Minh	25210	24203	400	55	432
<b>Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta</b>	<b>46976</b>	<b>35750</b>	<b>361</b>	<b>1997</b>	<b>8803</b>
Long An	3852	2970		150	732
Tiền Giang	3942	2400		697	845
Bến Tre	3930	3150		90	690
Trà Vinh	2440	1820		150	470
Vĩnh Long	2535	1960		30	545
Đồng Tháp	6167	5000	146	120	901
An Giang	5045	3235		250	1560
Kiên Giang	4902	3810		250	842
Cần Thơ	2966	2485			431
Hậu Giang	2500	1890	115		495
Sóc Trăng	2851	2230		40	581
Bạc Liêu	2044	1720		35	274
Cà Mau	3802	3080	100	185	437

<sup>(\*)</sup> Xem ghi chú ở Biểu 325 - See the note at Table 325.

## 750 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard

# 332 Số nhân lực y tế<sup>(\*)</sup>

## Number of health staff<sup>(\*)</sup>

	2010	2012	2013	2014	2015
<b>Nghìn người - Thous. persons</b>					
<b>Cán bộ ngành y - Medical staff</b>					
Bác sĩ - Doctor	61,4	65,1	68,6	71,8	73,8
Y sĩ - Physician	52,2	54,6	57,1	58,3	58,4
Điều dưỡng - Nurse	82,3	92,2	98,3	102,0	102,7
Hộ sinh - Midwife	26,8	28,0	29,0	29,1	29,1
Bác sĩ bình quân 1 vạn dân (Người) Doctor per 10000 inhabitants (Pers.)	7,1	7,3	7,6	7,9	8,0
<b>Cán bộ ngành dược<sup>(**)</sup> - Pharmaceutical staff<sup>(**)</sup></b>					
Dược sĩ cao cấp Pharmacist of high degree	5,6	10,3	8,4	9,3	9,6
Dược sĩ trung cấp Pharmacist of middle degree	17,9	30,3	20,3	21,9	21,9
Dược tá - Assistant pharmacist	7,2	7,5	1,7	1,8	1,8
<b>Chỉ số phát triển (Năm trước = 100) - % Index (Previous year = 100) - %</b>					
<b>Cán bộ ngành y - Medical staff</b>					
Bác sĩ - Doctor	101,0	103,7	105,4	104,7	102,8
Y sĩ - Physician	100,8	100,7	104,6	102,1	100,2
Điều dưỡng - Nurse	115,1	104,7	106,6	103,8	100,7
Hộ sinh - Midwife	107,2	100,4	103,6	100,3	100,0
Bác sĩ bình quân 1 vạn dân (Người) Doctor per 10000 inhabitants (Pers.)	100,0	102,8	104,1	104,1	101,6
<b>Cán bộ ngành dược<sup>(**)</sup> - Pharmaceutical staff<sup>(**)</sup></b>					
Dược sĩ cao cấp Pharmacist of high degree	98,2	177,6	81,6	110,7	104,1
Dược sĩ trung cấp Pharmacist of middle degree	112,6	147,8	67,0	107,9	100,1
Dược tá - Assistant pharmacist	88,9	113,6	22,7	105,9	97,0

(\*) Xem ghi chú ở Biểu 325 - See the note at Table 325.

(\*\*) Năm 2012 bao gồm cả nhân lực ngành dược của các cơ sở y tế tư nhân.

(\*\*) In 2012, pharmaceutical staff included those of private sector.

# 333 Số nhân lực y tế năm 2015 phân theo cấp quản lý

## Number of health staff in 2015 by management level

ĐVT: Người - Unit: Person

	Tổng số <i>Total</i>	Chia ra - <i>Of which</i>		
		Ngành Y tế quản lý <i>Under direct management of health sector</i>		Các ngành khác quản lý <i>Under others</i>
		Bộ Y tế quản lý <i>Ministry of Health</i>	Sở y tế quản lý <i>Provincial departments of health</i>	
<b>Cán bộ ngành y - <i>Medical staff</i></b>				
Bác sĩ - <i>Doctor</i>	73797	9303	57805	6689
Y sĩ - <i>Physician</i>	58385	225	56544	1616
Điều dưỡng - <i>Nurse</i>	102721	9166	88940	4615
Hộ sinh - <i>Midwife</i>	29137	647	27624	866
<b>Cán bộ ngành dược <i>Pharmaceutical staff</i></b>				
Dược sĩ cao cấp <i>Pharmacist of high degree</i>	9633	1295	4883	3455
Dược sĩ trung cấp <i>Pharmacist of middle degree</i>	21902	743	20828	331
Dược tá - <i>Assistant pharmacist</i>	1751	26	1699	26

## 752 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard



# 334 Số nhân lực ngành y trực thuộc sở y tế năm 2015 phân theo địa phương

*Number of medical staff under provincial departments  
of health in 2015 by province*

ĐVT: Người - Unit: Person

	Bác sĩ <i>Doctor</i>	Y sĩ <i>Physician</i>	Điều dưỡng <i>Nurse</i>	Hộ sinh <i>Midwife</i>
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>57805</b>	<b>56544</b>	<b>88940</b>	<b>27624</b>
<b>Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta</b>	<b>12778</b>	<b>10004</b>	<b>18689</b>	<b>4705</b>
Hà Nội	3530	2823	5187	1223
Vĩnh Phúc	797	650	1341	255
Bắc Ninh	867	720	881	277
Quảng Ninh	941	828	1139	332
Hải Dương	1084	1077	1806	604
Hải Phòng	1507	712	2739	580
Hưng Yên	712	668	1163	361
Thái Bình	1319	749	1141	362
Hà Nam	483	369	843	177
Nam Định	985	897	1343	365
Ninh Bình	553	511	1106	169
<b>Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas</b>	<b>9372</b>	<b>12861</b>	<b>13188</b>	<b>4158</b>
Hà Giang	640	1300	956	376
Cao Bằng	594	718	935	338
Bắc Kạn	397	467	459	120
Tuyên Quang	494	678	444	140
Lào Cai	574	1010	1088	445
Yên Bái	473	610	771	367
Thái Nguyên	942	700	1680	250
Lạng Sơn	613	696	855	366
Bắc Giang	1336	1380	1482	328
Phú Thọ	1180	1155	1238	280
Điện Biên	558	1109	624	294
Lai Châu	349	897	764	188
Sơn La	673	1168	996	378
Hòa Bình	549	973	896	288
<b>Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung North Central and Central coastal areas</b>	<b>11828</b>	<b>12783</b>	<b>18215</b>	<b>6625</b>
Thanh Hóa	2339	3525	2864	556
Nghệ An	1572	1509	2989	860
Hà Tĩnh	833	909	1077	414
Quảng Bình	556	592	772	354
Quảng Trị	497	303	624	394
Thừa Thiên - Huế	620	440	711	383

**334** (Tiếp theo) **Số nhân lực ngành y trực thuộc sở y tế năm 2015**  
**phân theo địa phương**  
*(Cont.) Number of medical staff*  
*under provincial departments of health in 2015 by province*

ĐVT: Người - Unit: Person

	Bác sĩ <i>Doctor</i>	Y sĩ <i>Physician</i>	Điều dưỡng <i>Nurse</i>	Hộ sinh <i>Midwife</i>
Đà Nẵng	1028	407	1474	449
Quảng Nam	777	1254	1426	660
Quảng Ngãi	728	721	943	629
Bình Định	794	669	1687	421
Phú Yên	387	397	640	356
Khánh Hòa	633	755	1251	516
Ninh Thuận	426	414	599	221
Bình Thuận	638	888	1158	412
<b>Tây Nguyên - Central Highlands</b>	<b>3626</b>	<b>3265</b>	<b>5681</b>	<b>2048</b>
Kon Tum	460	368	732	240
Gia Lai	826	681	1374	540
Đắk Lắk	1192	1242	1813	499
Đắk Nông	359	261	635	240
Lâm Đồng	789	713	1127	529
<b>Đông Nam Bộ - South East</b>	<b>10127</b>	<b>5187</b>	<b>18229</b>	<b>4564</b>
Bình Phước	426	644	773	363
Tây Ninh	377	520	644	240
Bình Dương	471	628	726	334
Đồng Nai	1292	1004	2490	730
Bà Rịa - Vũng Tàu	489	496	772	305
TP. Hồ Chí Minh	7072	1895	12824	2592
<b>Đồng bằng sông Cửu Long</b> <b>Mekong River Delta</b>	<b>10074</b>	<b>12444</b>	<b>14938</b>	<b>5524</b>
Long An	855	1134	1416	460
Tiền Giang	900	942	1320	527
Bến Tre	765	910	1637	345
Trà Vinh	481	568	469	232
Vĩnh Long	606	700	778	347
Đồng Tháp	1020	1424	1582	533
An Giang	1020	1288	1873	648
Kiên Giang	1024	1487	1692	664
Cần Thơ	847	665	1110	296
Hậu Giang	411	626	592	211
Sóc Trăng	611	720	920	394
Bạc Liêu	616	903	834	310
Cà Mau	918	1077	715	557

**754** **Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard**

# 335 Số nhân lực ngành dược trực thuộc sở y tế năm 2015 phân theo địa phương

*Number of pharmaceutical staff  
under provincial departments of health in 2015 by province*

ĐVT: Người - Unit: Person

	Dược sĩ cao cấp <i>Pharmacist of high degree</i>	Dược sĩ trung cấp <i>Pharmacist of middle degree</i>	Dược tá <i>Assistant pharmacist</i>
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>4883</b>	<b>20828</b>	<b>1699</b>
<b>Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta</b>	<b>1015</b>	<b>3588</b>	<b>523</b>
Hà Nội	262	879	48
Vĩnh Phúc	77	141	26
Bắc Ninh	59	112	5
Quảng Ninh	84	199	4
Hải Dương	172	331	55
Hải Phòng	63	298	40
Hưng Yên	58	194	7
Thái Bình	44	373	12
Hà Nam	44	156	13
Nam Định	100	631	278
Ninh Bình	52	274	35
<b>Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas</b>	<b>772</b>	<b>2935</b>	<b>204</b>
Hà Giang	66	212	6
Cao Bằng	31	115	13
Bắc Kạn	39	46	3
Tuyên Quang	47	73	3
Lào Cai	77	300	19
Yên Bái	71	228	10
Thái Nguyên	78	189	12
Lạng Sơn	43	132	7
Bắc Giang	108	347	12
Phú Thọ	52	362	19
Điện Biên	<b>33</b>	<b>218</b>	<b>29</b>
Lai Châu	49	250	14
Sơn La	47	203	14
Hòa Bình	31	260	43
<b>Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung North Central and Central coastal areas</b>	<b>894</b>	<b>4014</b>	<b>328</b>
Thanh Hóa	134	388	15
Nghệ An	77	530	17
Hà Tĩnh	44	280	37
Quảng Bình	43	301	4
Quảng Trị	53	138	15
Thừa Thiên - Huế	72	189	8

**335** (Tiếp theo) **Số nhân lực ngành dược**  
**trực thuộc sở y tế năm 2015 phân theo địa phương**  
*(Cont.) Number of pharmaceutical staff*  
*under provincial departments of health in 2015 by province*

ĐVT: Người - Unit: Person

	Dược sĩ cao cấp <i>Pharmacist of high degree</i>	Dược sĩ trung cấp <i>Pharmacist of middle degree</i>	Dược tá <i>Assistant pharmacist</i>
Đà Nẵng	83	238	8
Quảng Nam	92	531	73
Quảng Ngãi	68	189	7
Bình Định	45	258	16
Phú Yên	26	157	34
Khánh Hòa	79	315	38
Ninh Thuận	25	160	32
Bình Thuận	53	340	24
<b>Tây Nguyên - Central Highlands</b>	<b>204</b>	<b>1314</b>	<b>184</b>
Kon Tum	28	228	44
Gia Lai	63	240	12
Đắk Lắk	50	387	40
Đắk Nông	15	225	72
Lâm Đồng	48	234	16
<b>Đông Nam Bộ - South East</b>	<b>747</b>	<b>3204</b>	<b>250</b>
Bình Phước	84	228	1
Tây Ninh	57	201	15
Bình Dương	54	188	8
Đồng Nai	101	566	18
Bà Rịa - Vũng Tàu	47	185	8
TP. Hồ Chí Minh	404	1836	200
<b>Đồng bằng sông Cửu Long - Mekong River Delta</b>	<b>1251</b>	<b>5773</b>	<b>210</b>
Long An	77	492	20
Tiền Giang	106	421	4
Bến Tre	76	581	18
Trà Vinh	82	300	18
Vĩnh Long	82	297	3
Đồng Tháp	138	566	18
An Giang	143	841	81
Kiên Giang	157	630	17
Cần Thơ	105	347	4
Hậu Giang	84	269	0
Sóc Trăng	68	359	5
Bạc Liêu	71	270	2
Cà Mau	62	400	20

# 336 Số người nhiễm HIV/AIDS và số người chết do AIDS phân theo địa phương

*Number of people infected with HIV/AIDS  
and number of AIDS deaths by province*

Đơn vị tính: Người - Unit: Person

	Phát hiện mới năm 2015 <i>New case in 2015</i>		Lũy kế tính đến 31/12/2015 <i>Accumulation as of Dec. 31<sup>st</sup>, 2015</i>		Số người chết do AIDS năm 2015 <i>Number of AIDS deaths in 2015</i>
	Số người nhiễm HIV <i>HIV infected people</i>	Số bệnh nhân AIDS <i>AIDS patients</i>	Số người nhiễm HIV còn sống <i>HIV infected people alive</i>	Số bệnh nhân AIDS còn sống <i>AIDS patients alive</i>	
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>10195</b>	<b>6130</b>	<b>227154</b>	<b>85194</b>	<b>2130</b>
<b>Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta</b>					
Hà Nội	842	686	18441	8684	61
Vĩnh Phúc	154	136	1204	674	42
Bắc Ninh	81	13	1949	296	14
Quảng Ninh	251	260	5494	2743	81
Hải Dương	100	107	3368	1299	22
Hải Phòng	118	8	7478	2646	12
Hưng Yên	44	62	756	431	11
Thái Bình	71	49	3155	686	12
Hà Nam	40	25	1129	616	11
Nam Định	165	126	3979	1565	12
Ninh Bình	67	48	2426	924	17
<b>Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas</b>	<b>2361</b>	<b>1432</b>	<b>36562</b>	<b>16042</b>	<b>768</b>
Hà Giang	36	35	1132	482	27
Cao Bằng	57	38	1294	624	13
Bắc Kạn	55	105	868	574	52
Tuyên Quang	60	83	1277	751	21
Lào Cai	188	242	1724	821	44
Yên Bái	281	14	3864	919	17
Thái Nguyên	105	179	6045	2991	43
Lạng Sơn	69	41	881	711	21
Bắc Giang	92	51	1752	794	11
Phú Thọ	240	41	2635	530	37
Điện Biên	377	102	4417	2085	243
Lai Châu	304	222	1925	710	134
Sơn La	388	208	7793	3474	40
Hòa Bình	109	71	955	576	65

# 336 (Tiếp theo) Số người nhiễm HIV/AIDS và số người chết do AIDS phân theo địa phương

(Cont.) Number of people infected with HIV/AIDS  
and number of AIDS deaths by province

Đơn vị tính: Người - Unit: Person

	Phát hiện mới năm 2015 New case in 2015		Lũy kế tính đến 31/12/2015 Accumulation as of Dec. 31 <sup>st</sup> , 2015		Số người chết do AIDS năm 2015 Number of AIDS deaths in 2015
	Số người nhiễm HIV HIV infected people	Số bệnh nhân AIDS AIDS patients	Số người nhiễm HIV còn sống HIV infected people alive	Số bệnh nhân AIDS còn sống AIDS patients alive	
<b>Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung</b> <b>North Central and Central coastal areas</b>	<b>1241</b>	<b>907</b>	<b>16325</b>	<b>8109</b>	<b>244</b>
Thanh Hóa	215	267	5192	3284	31
Nghệ An	506	291	4840	2081	106
Hà Tĩnh	68	45	634	242	5
Quảng Bình	20	22	180	106	7
Quảng Trị	10	4	177	63	4
Thừa Thiên - Huế	34	5	301	112	4
Đà Nẵng	58	24	688	284	4
Quảng Nam	45	10	472	84	13
Quảng Ngãi	53	46	424	223	13
Bình Định	22	14	282	214	9
Phú Yên	20	1	200	58	
Khánh Hòa	93	118	1676	816	28
Ninh Thuận	17	24	249	109	6
Bình Thuận	80	36	1010	433	14
<b>Tây Nguyên - Central Highlands</b>	<b>194</b>	<b>93</b>	<b>3798</b>	<b>1019</b>	<b>49</b>
Kon Tum	32	23	263	82	7
Gia Lai	36	17	682	145	14
Đắk Lắk	37	30	1683	539	5
Đắk Nông	29	7	566	230	8
Lâm Đồng	60	16	604	23	15
<b>Đông Nam Bộ - South East</b>	<b>2387</b>	<b>931</b>	<b>64982</b>	<b>25528</b>	<b>314</b>
Bình Phước	88	62	1590	577	17
Tây Ninh	271	281	2658	1600	55
Bình Dương	45	17	3017	861	17
Đồng Nai	224	64	5651	1268	8
Bà Rịa - Vũng Tàu	109	56	2505	1449	37
TP. Hồ Chí Minh	1650	451	49561	19773	180

## 758 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard

# 336 (Tiếp theo) Số người nhiễm HIV/AIDS và số người chết do AIDS phân theo địa phương

(Cont.) Number of people infected with HIV/AIDS  
and number of AIDS deaths by province

Đơn vị tính: Người - Unit: Person

	Phát hiện mới năm 2015 <i>New case in 2015</i>		Lũy kế tính đến 31/12/2015 <i>Accumulation as of Dec. 31<sup>st</sup>, 2015</i>		Số người chết do AIDS năm 2015 <i>Number of AIDS deaths in 2015</i>
	Số người nhiễm HIV <i>HIV infected people</i>	Số bệnh nhân AIDS <i>AIDS patients</i>	Số người nhiễm HIV còn sống <i>HIV infected people alive</i>	Số bệnh nhân AIDS còn sống <i>AIDS patients alive</i>	
<b>Đồng bằng sông Cửu Long <i>Mekong River Delta</i></b>	<b>2079</b>	<b>1247</b>	<b>31391</b>	<b>13932</b>	<b>460</b>
Long An	66	3	1986	709	10
Tiền Giang	189	37	1638	563	17
Bến Tre	143	83	1377	564	33
Trà Vinh	99	86	1035	469	19
Vĩnh Long	78	38	1906	708	18
Đồng Tháp	220	160	3832	1468	48
An Giang	344	288	5746	3475	85
Kiên Giang	221	150	3491	1561	55
Cần Thơ	217	189	3471	2369	47
Hậu Giang	80	51	791	361	27
Sóc Trăng	147	25	2123	321	28
Bạc Liêu	104	80	1669	737	47
Cà Mau	171	57	2326	627	26
<b>Không xác định - Unidentified</b>			<b>24717</b>		

# 337 Xuất bản sách, văn hóa phẩm, báo và tạp chí

## Publication

	2010	2012	2013	2014	Sơ bộ Prel. 2015
<b>SÁCH - BOOK</b>					
Đầu sách - <i>Title</i>	<b>25769</b>	<b>24640</b>	<b>23603</b>	<b>28326</b>	<b>29014</b>
Triệu bản - <i>Mill. copies</i>	<b>277,8</b>	<b>287,8</b>	<b>265,2</b>	<b>368,9</b>	<b>362,8</b>
<b>Phân theo cấp quản lý - By management level</b>					
Trung ương - <i>Central</i>					
Đầu sách - <i>Title</i>	19113	19330	18522	20038	23119
Triệu bản - <i>Mill. copies</i>	255,6	275,2	251,4	341,1	345,8
Địa phương - <i>Local</i>					
Đầu sách - <i>Title</i>	3786	5310	5081	8288	5895
Triệu bản - <i>Mill. copies</i>	10,4	12,6	13,7	27,8	17,0
Xuất bản nhất thời - <i>Occasional publication</i>					
Đầu sách - <i>Title</i>	2870				
Triệu bản - <i>Mill. copies</i>	11,8				
<b>Phân theo loại sách - By topics of book</b>					
<b>Sách quốc văn - Books in Vietnamese</b>					
Đầu sách - <i>Title</i>	25417	24350	23373	28116	28942
Triệu bản - <i>Mill. copies</i>	277,2	287,2	264,7	368,5	362,7
Trong đó - <i>Of which:</i>					
Sách giáo khoa - <i>Text book</i>					
Đầu sách - <i>Title</i>	6827	7444	6714	6914	11159
Triệu bản - <i>Mill. copies</i>	210,1	226,0	206,7	289,3	299,4
Sách khoa học xã hội - <i>Book on social science</i>					
Đầu sách - <i>Title</i>	8237	6467	6611	9438	7593
Triệu bản - <i>Mill. copies</i>	26,2	18,2	18,9	32,9	24,8
Sách kỹ thuật - <i>Technical book</i>					
Đầu sách - <i>Title</i>	3765	3700	3392	4702	1532
Triệu bản - <i>Mill. copies</i>	10,6	8,0	7,1	13,4	7,6
Sách thiếu nhi - <i>Book for children</i>					
Đầu sách - <i>Title</i>	3744	3733	3510	3752	5072
Triệu bản - <i>Mill. copies</i>	27,3	31,9	28,2	29,2	23,9
Sách văn học - <i>Literary book</i>					
Đầu sách - <i>Title</i>	2844	3006	3146	3310	3586
Triệu bản - <i>Mill. copies</i>	3,1	3,2	3,7	3,8	6,9
<b>Sách ngoại văn - Books in foreign language</b>					
Đầu sách - <i>Title</i>	352	290	230	210	72
Triệu bản - <i>Mill. copies</i>	0,5	0,6	0,5	0,4	0,1
<b>VĂN HÓA PHẨM (Triệu bản)</b>					
<b>CULTURAL PUBLISHED ARTICLES (Mill. copies)</b>	<b>32,3</b>	<b>34,0</b>	<b>18,7</b>	<b>24,9</b>	<b>29,8</b>

## 760 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard



# 338 Chỉ số phát triển về xuất bản (Năm trước = 100)

Index of the publication (Previous year = 100)

Đơn vị tính - Unit: %

	2010	2012	2013	2014	Sơ bộ Prel. 2015
<b>SÁCH - BOOK</b>					
Đầu sách - Title	117,0	89,5	95,8	120,0	102,4
Triệu bản - Mill. copies	105,7	98,0	92,1	139,1	98,3
<b>Phân theo cấp quản lý - By management level</b>					
Trung ương - Central					
Đầu sách - Title	108,1	99,6	95,8	108,2	115,4
Triệu bản - Mill. copies	102,2	103,8	91,4	135,7	101,4
Địa phương - Local					
Đầu sách - Title	87,2	104,7	95,7	163,1	71,1
Triệu bản - Mill. copies	81,8	83,3	109,2	202,7	61,1
Xuất bản nhất thời - Occasional publication					
Đầu sách - Title	116,8				
Triệu bản - Mill. copies	105,7				
<b>Phân theo loại sách - By topics of book</b>					
<b>Sách quốc văn - Books in Vietnamese</b>					
Đầu sách - Title	93,5	89,6	96,0	120,3	102,9
Triệu bản - Mill. copies	99,1	98,0	92,2	139,2	98,4
Trong đó - Of which:					
Sách giáo khoa - Text book					
Đầu sách - Title	140,2	104,8	90,2	103,0	161,4
Triệu bản - Mill. copies	148,7	101,8	91,5	139,9	103,5
Sách khoa học xã hội - Book on social science					
Đầu sách - Title	122,6	76,3	102,2	142,8	80,5
Triệu bản - Mill. copies	132,9	69,2	104,0	173,9	75,4
Sách kỹ thuật - Technical book					
Đầu sách - Title	130,0	81,0	91,7	138,6	32,6
Triệu bản - Mill. copies	122,1	65,7	89,0	188,1	57,0
Sách thiếu nhi - Book for children					
Đầu sách - Title	107,8	92,0	94,0	106,9	135,2
Triệu bản - Mill. copies	120,1	107,1	88,5	103,2	82,0
Sách văn học - Literary book					
Đầu sách - Title	135,4	101,7	104,7	105,2	108,3
Triệu bản - Mill. copies	129,6	103,7	117,9	102,4	180,9
<b>Sách ngoại văn - Books in foreign language</b>					
Đầu sách - Title	124,9	76,3	79,3	91,3	34,3
Triệu bản - Mill. copies		102,3	79,6	92,9	25,2
<b>VĂN HÓA PHẨM (Triệu bản)</b>					
<b>CULTURAL PUBLISHED ARTICLES (Mill. copies)</b>	<b>124,9</b>	<b>128,8</b>	<b>55,2</b>	<b>132,8</b>	<b>119,7</b>

# 339 Số thư viện năm 2015 do địa phương quản lý phân theo địa phương

*Number of libraries in 2015 under local management by province*

	Số thư viện (Đơn vị) <i>Number of libraries (Unit)</i>	Số sách trong thư viện (Nghìn bản) <i>Number of books in library (Thous. copies)</i>
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>733</b>	<b>23648,9</b>
<b>Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta</b>	<b>134</b>	<b>6050,5</b>
Hà Nội	31	3401,8
Vĩnh Phúc	9	264,3
Bắc Ninh	8	134,8
Quảng Ninh	14	843,7
Hải Dương	13	15,4
Hải Phòng	13	391,0
Hưng Yên	11	192,3
Thái Bình	9	299,9
Hà Nam	7	143,6
Nam Định	11	215,1
Ninh Bình	8	148,6
<b>Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas</b>	<b>150</b>	<b>3225,1</b>
Hà Giang	12	219,1
Cao Bằng	13	285,4
Bắc Kạn	10	216,7
Tuyên Quang	7	188,2
Lào Cai	10	233,2
Yên Bái	10	251,0
Thái Nguyên	10	206,7
Lạng Sơn	12	266,4
Bắc Giang	11	268,3
Phú Thọ	14	434,0
Điện Biên	11	297,9
Lai Châu	7	93,5
Sơn La	12	100,9
Hoà Bình	11	163,8
<b>Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung North Central and Central coastal areas</b>	<b>183</b>	<b>5514,9</b>
Thanh Hoá	28	1070,0
Nghệ An	21	262,6
Hà Tĩnh	13	326,9
Quảng Bình	9	143,3
Quảng Trị	9	261,1
Thừa Thiên - Huế	9	252,7

**339** (Tiếp theo) **Số thư viện năm 2015 do địa phương quản lý**  
**phân theo địa phương**  
*(Cont.) Number of libraries in 2015 under local management*  
*by province*

	Số thư viện (Đơn vị) <i>Number of libraries (Unit)</i>	Số sách trong thư viện (Nghìn bản) <i>Number of books in library (Thous. copies)</i>
Đà Nẵng	13	274,6
Quảng Nam	18	363,6
Quảng Ngãi	14	324,5
Bình Định	11	684,4
Phú Yên	9	392,0
Khánh Hoà	10	541,1
Ninh Thuận	8	215,1
Bình Thuận	11	403,1
<b>Tây Nguyên - Central Highlands</b>	<b>59</b>	<b>1578,7</b>
Kon Tum	8	175,8
Gia Lai	16	541,1
Đắk Lắk	14	270,3
Đắk Nông	9	194,5
Lâm Đồng	12	397,0
<b>Đông Nam Bộ - South East</b>	<b>76</b>	<b>3281,9</b>
Bình Phước	10	151,7
Tây Ninh	10	319,0
Bình Dương	10	735,4
Đồng Nai	12	638,0
Bà Rịa - Vũng Tàu	9	615,7
TP. Hồ Chí Minh	25	822,0
<b>Đồng bằng sông Cửu Long - Mekong River Delta</b>	<b>131</b>	<b>3997,8</b>
Long An	14	319,9
Tiền Giang	9	381,6
Bến Tre	10	262,8
Trà Vinh	8	155,8
Vĩnh Long	9	354,2
Đồng Tháp	10	300,0
An Giang	11	523,4
Kiên Giang	14	280,5
Cần Thơ	10	389,8
Hậu Giang	7	211,2
Sóc Trăng	12	335,6
Bạc Liêu	7	265,4
Cà Mau	10	217,7

# 340 Số tòa soạn báo, tạp chí phân theo địa phương

Number of editorial offices by province

ĐVT: Đơn vị - Unit: Establishment

	2010	2012	2013	2014	Sơ bộ Prel. 2015
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>715</b>	<b>812</b>	<b>838</b>	<b>838</b>	<b>851</b>
<b>Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta</b>	<b>497</b>	<b>559</b>	<b>580</b>	<b>580</b>	<b>583</b>
Hà Nội	469	528	549	549	552
Vĩnh Phúc	2	3	3	3	3
Bắc Ninh	2	2	2	2	2
Quảng Ninh	2	2	2	2	2
Hải Dương	4	4	4	4	4
Hải Phòng	7	8	8	8	8
Hưng Yên	2	3	3	3	3
Thái Bình	2	2	2	2	2
Hà Nam	2	2	2	2	2
Nam Định	3	3	3	3	3
Ninh Bình	2	2	2	2	2
<b>Trung du và miền núi phía Bắc</b>					
<b>Northern midlands and mountain areas</b>	<b>30</b>	<b>30</b>	<b>30</b>	<b>30</b>	<b>33</b>
Hà Giang	2	2	2	2	2
Cao Bằng	2	2	2	2	2
Bắc Kạn	2	2	2	2	2
Tuyên Quang	2	2	2	2	3
Lào Cai	2	2	2	2	2
Yên Bái	2	2	2	2	2
Thái Nguyên	4	4	4	4	4
Lạng Sơn	2	2	2	2	2
Bắc Giang	2	2	2	2	2
Phú Thọ	3	3	3	3	4
Điện Biên	1	1	1	1	1
Lai Châu	2	2	2	2	2
Sơn La	2	2	2	2	3
Hoà Bình	2	2	2	2	2
<b>Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung</b>					
<b>North Central and Central coastal areas</b>	<b>61</b>	<b>61</b>	<b>61</b>	<b>61</b>	<b>62</b>
Thanh Hoá	4	4	4	4	4
Nghệ An	7	7	7	7	7
Hà Tĩnh	3	3	3	3	3
Quảng Bình	4	4	4	4	4
Quảng Trị	2	2	2	2	2
Thừa Thiên - Huế	6	6	6	6	7

## 764 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard

# 340

(Tiếp theo) **Số tòa soạn báo, tạp chí phân theo địa phương**  
(Cont.) *Number of editorial offices by province*

ĐVT: Đơn vị - Unit: Establishment

	2010	2012	2013	2014	Sơ bộ Prel. 2015
Đà Nẵng	9	9	9	9	9
Quảng Nam	4	4	4	4	4
Quảng Ngãi	3	3	3	3	3
Bình Định	7	7	7	7	7
Phú Yên	3	3	3	3	3
Khánh Hoà	5	5	5	5	5
Ninh Thuận	2	2	2	2	2
Bình Thuận	2	2	2	2	2
<b>Tây Nguyên - Central Highlands</b>	<b>14</b>	<b>14</b>	<b>14</b>	<b>14</b>	<b>14</b>
Kon Tum	2	2	2	2	2
Gia Lai	3	3	3	3	3
Đắk Lắk	4	4	4	4	4
Đắk Nông	2	2	2	2	2
Lâm Đồng	3	3	3	3	3
<b>Đông Nam Bộ - South East</b>	<b>81</b>	<b>113</b>	<b>118</b>	<b>118</b>	<b>122</b>
Bình Phước	3	3	3	3	3
Tây Ninh	2	2	2	2	2
Bình Dương	4	4	4	4	4
Đồng Nai	4	4	4	4	5
Bà Rịa - Vũng Tàu	2	2	2	2	2
TP. Hồ Chí Minh	66	98	103	103	106
<b>Đồng bằng sông Cửu Long - Mekong River Delta</b>	<b>32</b>	<b>35</b>	<b>35</b>	<b>35</b>	<b>37</b>
Long An	2	2	2	2	2
Tiền Giang	2	2	2	2	2
Bến Tre	1	2	2	2	2
Trà Vinh	3	3	3	3	3
Vĩnh Long	2	2	2	2	2
Đồng Tháp	2	2	2	2	2
An Giang	3	4	4	4	4
Kiên Giang	2	2	2	2	2
Cần Thơ	6	7	7	7	9
Hậu Giang	2	2	2	2	2
Sóc Trăng	2	2	2	2	2
Bạc Liêu	2	2	2	2	2
Cà Mau	3	3	3	3	3

# 341 Số huy chương thể thao quốc tế đạt được

## Number of sport medals of international competition

ĐVT: Huy chương - Unit: Medal

	2010	2012	2013	2014	Sơ bộ Prel. 2015
<b>Huy chương Vàng - Gold medal</b>					
Thế giới - World	41	28	35	31	69
Châu Á - Asia	39	115	52	56	62
Đông Nam Á - ASEAN	199	179	171	248	321
<b>Huy chương Bạc - Silver medal</b>					
Thế giới - World	42	40	19	43	64
Châu Á - Asia	61	121	47	58	73
Đông Nam Á - ASEAN	114	116	115	201	222
<b>Huy chương Đồng - Bronze medal</b>					
Thế giới - World	24	38	21	45	78
Châu Á - Asia	63	101	54	58	55
Đông Nam Á - ASEAN	106	98	136	161	176

## 766 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard

# 342 Thu nhập bình quân đầu người một tháng theo giá hiện hành phân theo thành thị, nông thôn và phân theo vùng

*Monthly average income per capita at current prices  
by residence and by region*

ĐVT: Nghìn đồng - Unit: Thous. dong

	2006	2008	2010	2012	2014
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>636</b>	<b>995</b>	<b>1387</b>	<b>2000</b>	<b>2637</b>
<b>Phân theo thành thị, nông thôn By residence</b>					
Thành thị - Urban	1058	1605	2130	2989	3964
Nông thôn - Rural	506	762	1070	1579	2038
<b>Phân theo vùng - By region</b>					
Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta	666	1065	1580	2351	3265
Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas	442	657	905	1258	1613
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung North Central and Central coastal areas	476	728	1018	1505	1982
Tây Nguyên - Central Highlands	522	795	1088	1643	2008
Đông Nam Bộ - South East	1146	1773	2304	3173	4125
Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta	628	940	1247	1797	2327

# 343 Thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014

theo giá hiện hành phân theo nguồn thu, phân theo thành thị, nông thôn, phân theo giới tính chủ hộ và phân theo vùng

*Monthly average income per capita in 2014 at current prices by income source, by residence, by sex of household head and by region*

ĐVT: Nghìn đồng - Unit: Thous. dong

	Tổng số Total	Chia ra - Of which			
		Thu từ tiền lương, tiền công Salary & wage	Thu từ nông, lâm nghiệp, thủy sản Agriculture, forestry & fishery	Thu phi nông, lâm nghiệp, thủy sản Non-agriculture, forestry & fishery	Các khoản thu khác Others
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>2637</b>	<b>1253</b>	<b>458</b>	<b>591</b>	<b>335</b>
<b>Phân theo thành thị, nông thôn By residence</b>					
Thành thị - Urban	3964	2226	175	1029	534
Nông thôn - Rural	2038	814	586	393	245
<b>Phân theo giới tính chủ hộ By sex of household head</b>					
Nam - Male	2525	1145	520	575	285
Nữ - Female	3027	1630	246	644	507
<b>Phân theo vùng - By region</b>					
Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta	3265	1733	327	738	467
Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas	1613	707	471	283	152
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung North Central and Central coastal areas	1982	923	379	440	240
Tây Nguyên - Central Highlands	2008	678	863	350	117
Đông Nam Bộ - South East	4125	2247	344	1022	512
Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta	2327	783	674	528	342

## 768 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard



# 344 Thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014 theo giá hiện hành phân theo nguồn thu và phân theo địa phương

*Monthly average income per capita in 2014 at current prices  
by income source and by province*

ĐVT: Nghìn đồng - Unit: Thous. dong

	Tổng số <i>Total</i>	Chia ra - <i>Of which</i>			
		Thu từ tiền lương, tiền công <i>Salary &amp; wage</i>	Thu từ nông, lâm nghiệp, thủy sản <i>Agriculture, forestry &amp; fishery</i>	Thu phi nông, lâm nghiệp, thủy sản <i>Non- agriculture, forestry &amp; fishery</i>	Các khoản thu khác <i>Others</i>
<b>CẢ NƯỚC - <i>WHOLE COUNTRY</i></b>	<b>2637</b>	<b>1253</b>	<b>458</b>	<b>591</b>	<b>335</b>
<b>Đồng bằng sông Hồng - <i>Red River Delta</i></b>	<b>3265</b>	<b>1733</b>	<b>327</b>	<b>738</b>	<b>467</b>
Hà Nội	4113	2537	226	767	583
Vĩnh Phúc	2378	1089	342	645	302
Bắc Ninh	3512	1178	299	1641	394
Quảng Ninh	3053	1580	308	795	370
Hải Dương	2755	1289	433	651	382
Hải Phòng	3923	2002	314	862	745
Hưng Yên	2192	998	429	492	273
Thái Bình	2469	1214	384	476	395
Hà Nam	2198	917	389	544	348
Nam Định	2816	1280	446	718	372
Ninh Bình	2215	1092	437	386	300
<b>Trung du và miền núi phía Bắc <i>Northern midlands and mountain areas</i></b>	<b>1613</b>	<b>707</b>	<b>471</b>	<b>283</b>	<b>152</b>
Hà Giang	1121	367	507	157	90
Cao Bằng	1252	590	403	112	147
Bắc Kạn	1216	410	500	220	86
Tuyên Quang	1571	683	498	243	147
Lào Cai	1468	644	411	345	68
Yên Bái	1386	590	421	262	113
Thái Nguyên	2238	1087	473	526	152
Lạng Sơn	1437	635	494	214	94

# 344 (Tiếp theo) Thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014 theo giá hiện hành phân theo nguồn thu và phân theo địa phương

(Cont.) Monthly average income per capita in 2014 at current prices by income source and by province

ĐVT: Nghìn đồng - Unit: Thous. dong

	Tổng số Total	Chia ra - Of which			
		Thu từ tiền lương, tiền công Salary & wage	Thu từ nông, lâm nghiệp, thủy sản Agriculture, forestry & fishery	Thu phi nông, lâm nghiệp, thủy sản Non-agriculture, forestry & fishery	Các khoản thu khác Others
Bắc Giang	2174	995	550	378	251
Phú Thọ	1954	940	389	327	298
Điện Biên	1200	450	420	235	95
Lai Châu	987	373	390	137	87
Sơn La	1178	400	565	149	64
Hòa Bình	1598	707	459	279	153
<b>Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung</b> <b>North Central and Central coastal areas</b>	<b>1982</b>	<b>923</b>	<b>379</b>	<b>440</b>	<b>240</b>
Thanh Hóa	1635	831	368	251	185
Nghệ An	1583	657	367	307	252
Hà Tĩnh	1810	831	372	320	287
Quảng Bình	1837	939	313	386	199
Quảng Trị	1673	732	370	380	191
Thừa Thiên - Huế	2175	993	263	672	247
Đà Nẵng	3612	1954	41	1186	431
Quảng Nam	1784	885	337	379	183
Quảng Ngãi	1619	734	295	389	201
Bình Định	2346	1005	531	509	301
Phú Yên	1979	833	640	362	144
Khánh Hòa	2670	1452	258	616	344
Ninh Thuận	2331	897	536	677	221
Bình Thuận	2395	891	736	564	204
<b>Tây Nguyên - Central Highlands</b>	<b>2008</b>	<b>678</b>	<b>863</b>	<b>350</b>	<b>117</b>
Kon Tum	1587	710	445	294	138
Gia Lai	1760	661	699	318	82

## 770 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard

# 344

(Tiếp theo) **Thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014 theo giá hiện hành phân theo nguồn thu và phân theo địa phương**

(Cont.) *Monthly average income per capita in 2014 at current prices by income source and by province*

ĐVT: Nghìn đồng - Unit: Thous. dong

	Tổng số <i>Total</i>	Chia ra - <i>Of which</i>			
		Thu từ tiền lương, tiền công <i>Salary &amp; wage</i>	Thu từ nông, lâm nghiệp, thủy sản <i>Agriculture, forestry &amp; fishery</i>	Thu phi nông, lâm nghiệp, thủy sản <i>Non-agriculture, forestry &amp; fishery</i>	Các khoản thu khác <i>Others</i>
Đắk Lắk	1988	600	937	332	119
Đắk Nông	1824	466	1064	207	87
Lâm Đồng	2499	878	982	485	154
<b>Đông Nam Bộ - South East</b>	<b>4125</b>	<b>2247</b>	<b>344</b>	<b>1022</b>	<b>512</b>
Bình Phước	2693	998	1076	469	150
Tây Ninh	2796	1155	584	754	303
Bình Dương	3769	1773	825	937	234
Đồng Nai	3504	1742	488	882	392
Bà Rịa - Vũng Tàu	3752	1647	535	1245	325
TP. Hồ Chí Minh	4840	2925	37	1161	717
<b>Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta</b>	<b>2327</b>	<b>783</b>	<b>674</b>	<b>528</b>	<b>342</b>
Long An	2430	1035	633	447	315
Tiền Giang	2596	1049	656	560	331
Bến Tre	2162	705	649	442	366
Trà Vinh	2098	739	703	361	295
Vĩnh Long	2205	802	593	418	392
Đồng Tháp	2134	741	661	439	293
An Giang	2472	738	572	771	391
Kiên Giang	2642	795	828	571	448
Cần Thơ	2673	1074	359	895	345
Hậu Giang	2088	482	633	541	432
Sóc Trăng	1913	582	648	436	247
Bạc Liêu	2214	515	1093	339	267
Cà Mau	2154	564	914	388	288

# 345 Thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014 theo giá hiện hành phân theo 5 nhóm thu nhập, phân theo thành thị, nông thôn, phân theo giới tính chủ hộ và phân theo vùng

*Monthly average income per capita in 2014 at current prices  
by income quintile, by residence, by sex of household head  
and by region*

ĐVT: Nghìn đồng - Unit: Thous. dong

	Bình quân chung General average	Trong đó - Of which				
		Nhóm 1 Quintile 1	Nhóm 2 Quintile 2	Nhóm 3 Quintile 3	Nhóm 4 Quintile 4	Nhóm 5 Quintile 5
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>2637</b>	<b>660</b>	<b>1314</b>	<b>1972</b>	<b>2830</b>	<b>6413</b>
<b>Phân theo thành thị, nông thôn By residence</b>						
Thành thị - Urban	3964	1267	2179	2922	4034	9421
Nông thôn - Rural	2038	565	1082	1611	2295	4641
<b>Phân theo giới tính chủ hộ By sex of household head</b>						
Nam - Male	2525	638	1268	1901	2725	6095
Nữ - Female	3027	753	1499	2240	3197	7442
<b>Phân theo vùng - By region</b>						
Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta	3265	1007	1756	2389	3315	7858
Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas	1613	468	719	1159	1919	3806
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung North Central and Central coastal areas	1982	561	1077	1593	2283	4400
Tây Nguyên - Central Highlands	2008	510	963	1590	2404	4574
Đông Nam Bộ - South East	4125	1397	2273	2991	3972	9979
Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta	2327	728	1264	1767	2454	5420

## 772 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard

# 346 Thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014 theo giá hiện hành phân theo 5 nhóm thu nhập và phân theo địa phương

*Monthly average income per capita in 2014 at current prices  
by income quintile and by province*

ĐVT: Nghìn đồng - Unit: Thous. dong

	Bình quân chung General average	Trong đó - Of which				
		Nhóm 1 Quintile 1	Nhóm 2 Quintile 2	Nhóm 3 Quintile 3	Nhóm 4 Quintile 4	Nhóm 5 Quintile 5
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>2637</b>	<b>660</b>	<b>1314</b>	<b>1972</b>	<b>2830</b>	<b>6413</b>
<b>Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta</b>	<b>3265</b>	<b>1007</b>	<b>1756</b>	<b>2389</b>	<b>3315</b>	<b>7858</b>
Hà Nội	4113	1224	2048	2864	4046	10368
Vĩnh Phúc	2378	794	1391	1902	2672	5122
Bắc Ninh	3512	1255	2045	2710	3375	8160
Quảng Ninh	3053	816	1873	2606	3450	6507
Hải Dương	2755	992	1681	2216	2919	5959
Hải Phòng	3923	1319	2118	2643	3331	10165
Hưng Yên	2192	799	1406	1846	2462	4435
Thái Bình	2469	888	1522	1992	2658	5273
Hà Nam	2198	740	1327	1859	2543	4499
Nam Định	2816	1059	1686	2176	2689	6462
Ninh Bình	2215	724	1226	1756	2444	4907
<b>Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas</b>	<b>1613</b>	<b>468</b>	<b>719</b>	<b>1159</b>	<b>1919</b>	<b>3806</b>
Hà Giang	1121	468	564	713	1100	2751
Cao Bằng	1252	351	534	778	1384	3202
Bắc Kạn	1216	359	619	881	1428	2786
Tuyên Quang	1571	506	771	1189	1934	3452
Lào Cai	1468	474	593	868	1687	3706
Yên Bái	1386	438	682	1030	1571	3201
Thái Nguyên	2238	636	1181	1821	2615	4924
Lạng Sơn	1437	480	707	1018	1633	3340
Bắc Giang	2174	708	1302	1830	2504	4515
Phú Thọ	1954	629	1036	1541	2193	4365

# 346 (Tiếp theo) Thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014 theo giá hiện hành phân theo 5 nhóm thu nhập và phân theo địa phương

(Cont.) Monthly average income per capita in 2014  
at current prices by income quintile and by province

ĐVT: Nghìn đồng - Unit: Thous. dong

	Bình quân chung General average	Trong đó - Of which				
		Nhóm 1 Quintile 1	Nhóm 2 Quintile 2	Nhóm 3 Quintile 3	Nhóm 4 Quintile 4	Nhóm 5 Quintile 5
Điện Biên	1200	444	533	671	1235	3093
Lai Châu	987	359	502	621	859	2581
Sơn La	1178	431	574	722	1095	3055
Hòa Bình	1598	479	875	1267	1892	3465
<b>Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung</b> <b>North Central and Central coastal areas</b>	<b>1982</b>	<b>561</b>	<b>1077</b>	<b>1593</b>	<b>2283</b>	<b>4400</b>
Thanh Hoá	1635	533	937	1351	1964	3385
Nghệ An	1583	428	721	1233	1994	3528
Hà Tĩnh	1810	554	963	1489	2176	3851
Quảng Bình	1837	517	974	1527	2186	3977
Quảng Trị	1673	493	905	1395	2059	3500
Thừa Thiên - Huế	2175	714	1293	1780	2393	4678
Đà Nẵng	3612	1274	2051	2741	3815	8130
Quảng Nam	1785	562	1011	1471	2179	3672
Quảng Ngãi	1619	513	993	1412	1960	3210
Bình Định	2346	782	1423	1885	2532	5098
Phú Yên	1979	664	1186	1569	2117	4339
Khánh Hoà	2670	873	1479	1989	2598	6384
Ninh Thuận	2331	677	1193	1722	2294	5768
Bình Thuận	2395	937	1463	1938	2595	5039
<b>Tây Nguyên - Central Highlands</b>	<b>2008</b>	<b>510</b>	<b>963</b>	<b>1590</b>	<b>2404</b>	<b>4574</b>
Kon Tum	1587	496	644	1146	2193	3449
Gia Lai	1760	434	800	1493	2351	3705
Đắk Lắk	1988	550	955	1509	2259	4658
Đắk Nông	1824	392	965	1554	2392	3792
Lâm Đồng	2499	711	1260	1888	2701	5921

## 774 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard

# 346 (Tiếp theo) Thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014 theo giá hiện hành phân theo 5 nhóm thu nhập và phân theo địa phương

(Cont.) Monthly average income per capita in 2014  
at current prices by income quintile and by province

ĐVT: Nghìn đồng - Unit: Thous. dong

	Bình quân chung General average	Trong đó - Of which				
		Nhóm 1 Quintile 1	Nhóm 2 Quintile 2	Nhóm 3 Quintile 3	Nhóm 4 Quintile 4	Nhóm 5 Quintile 5
<b>Đông Nam Bộ - South East</b>	<b>4125</b>	<b>1397</b>	<b>2273</b>	<b>2991</b>	<b>3972</b>	<b>9979</b>
Bình Phước	2693	860	1589	2174	3019	5792
Tây Ninh	2796	1081	1589	2051	2606	6650
Bình Dương	3769	1282	2102	2774	3671	8945
Đồng Nai	3504	1273	2101	2753	3599	7775
Bà Rịa - Vũng Tàu	3752	1180	1840	2486	3380	9851
TP. Hồ Chí Minh	4840	1838	2702	3383	4371	11895
<b>Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta</b>	<b>2327</b>	<b>728</b>	<b>1264</b>	<b>1767</b>	<b>2454</b>	<b>5420</b>
Long An	2430	794	1441	1987	2666	5246
Tiền Giang	2596	849	1533	2034	2760	5801
Bến Tre	2162	702	1192	1681	2284	4954
Trà Vinh	2098	577	1091	1640	2362	4805
Vĩnh Long	2204	793	1244	1746	2445	4773
Đồng Tháp	2134	665	1104	1539	2266	5092
An Giang	2472	826	1254	1720	2409	6125
Kiên Giang	2642	788	1295	1828	2522	6763
Cần Thơ	2673	924	1557	2109	2825	5939
Hậu Giang	2088	652	1176	1558	2220	4817
Sóc Trăng	1913	567	1177	1500	1996	4316
Bạc Liêu	2214	678	1317	1839	2431	4781
Cà Mau	2154	648	1118	1576	2277	5130

# 347 Chênh lệch thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014 giữa nhóm thu nhập cao nhất so với nhóm thu nhập thấp nhất theo giá hiện hành phân theo thành thị, nông thôn, phân theo giới tính chủ hộ và phân theo vùng

*Difference between the highest income quintile and the lowest income quintile on monthly average income per capita in 2014 at current prices by residence, by sex of household head and by region*

	Thu nhập bình quân đầu người một tháng (Nghìn đồng) <i>Monthly average income per capita (Thous. dongs)</i>		Nhóm thu nhập cao nhất so với nhóm thu nhập thấp nhất (Lần) <i>The highest income quintile compared with the lowest income quintile (Time)</i>
	Nhóm thu nhập thấp nhất <i>The lowest income quintile</i>	Nhóm thu nhập cao nhất <i>The highest income quintile</i>	
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>660</b>	<b>6413</b>	<b>9,7</b>
<b>Phân theo thành thị, nông thôn <i>By residence</i></b>			
Thành thị - <i>Urban</i>	1267	9421	7,4
Nông thôn - <i>Rural</i>	565	4641	8,2
<b>Phân theo giới tính chủ hộ <i>By sex of household head</i></b>			
Nam - <i>Male</i>	638	6095	9,5
Nữ - <i>Female</i>	753	7442	9,9
<b>Phân theo vùng - <i>By region</i></b>			
Đồng bằng sông Hồng - <i>Red River Delta</i>	1007	7858	7,8
Trung du và miền núi phía Bắc <i>Northern midlands and mountain areas</i>	468	3806	8,1
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung <i>North Central and Central coastal areas</i>	561	4400	7,8
Tây Nguyên - <i>Central Highlands</i>	510	4574	9,0
Đông Nam Bộ - <i>South East</i>	1397	9979	7,1
Đồng bằng sông Cửu Long <i>Mekong River Delta</i>	728	5420	7,4

## 776 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard



# 348 Chênh lệch thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014 giữa nhóm thu nhập cao nhất so với nhóm thu nhập thấp nhất theo giá hiện hành phân theo địa phương

*Difference between the highest income quintile and the lowest income quintile on monthly average income per capita in 2014 at current prices by province*

	Thu nhập bình quân đầu người một tháng (Nghìn đồng) <i>Monthly average income per capita (Thous. dongs)</i>		Nhóm thu nhập cao nhất so với nhóm thu nhập thấp nhất (Lần) <i>The highest income quintile compared with the lowest income quintile (Time)</i>
	Nhóm thu nhập thấp nhất <i>The lowest income quintile</i>	Nhóm thu nhập cao nhất <i>The highest income quintile</i>	
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>660</b>	<b>6413</b>	<b>9,7</b>
<b>Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta</b>	<b>1007</b>	<b>7858</b>	<b>7,8</b>
Hà Nội	1224	10368	8,5
Vĩnh Phúc	794	5122	6,5
Bắc Ninh	1255	8160	6,5
Quảng Ninh	816	6507	8,0
Hải Dương	992	5959	6,0
Hải Phòng	1319	10165	7,7
Hưng Yên	799	4435	5,5
Thái Bình	888	5273	5,9
Hà Nam	740	4499	6,1
Nam Định	1059	6462	6,1
Ninh Bình	724	4907	6,8
<b>Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas</b>	<b>468</b>	<b>3806</b>	<b>8,1</b>
Hà Giang	468	2751	5,9
Cao Bằng	351	3202	9,1
Bắc Kạn	359	2786	7,8
Tuyên Quang	506	3452	6,8
Lào Cai	474	3706	7,8
Yên Bái	438	3201	7,3
Thái Nguyên	636	4924	7,7
Lạng Sơn	480	3340	7,0
Bắc Giang	708	4515	6,4

# 348 (Tiếp theo) **Chênh lệch thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014 giữa nhóm thu nhập cao nhất so với nhóm thu nhập thấp nhất theo giá hiện hành phân theo địa phương**

(Cont.) *Difference between the highest income quintile and the lowest income quintile on monthly average income per capita in 2014 at current prices by province*

	Thu nhập bình quân đầu người một tháng (Nghìn đồng) <i>Monthly average income per capita (Thous. dongs)</i>		Nhóm thu nhập cao nhất so với nhóm thu nhập thấp nhất (Lần) <i>The highest income quintile compared with the lowest income quintile (Time)</i>
	Nhóm thu nhập thấp nhất <i>The lowest income quintile</i>	Nhóm thu nhập cao nhất <i>The highest income quintile</i>	
Phú Thọ	629	4365	6,9
Điện Biên	444	3093	7,0
Lai Châu	359	2581	7,2
Sơn La	431	3055	7,1
Hòa Bình	479	3465	7,2
<b>Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung</b> <b><i>North Central and Central coastal areas</i></b>	<b>561</b>	<b>4400</b>	<b>7,8</b>
Thanh Hoá	533	3385	6,3
Nghệ An	428	3528	8,2
Hà Tĩnh	554	3851	6,9
Quảng Bình	517	3977	7,7
Quảng Trị	493	3500	7,1
Thừa Thiên - Huế	714	4678	6,6
Đà Nẵng	1274	8130	6,4
Quảng Nam	562	3672	6,5
Quảng Ngãi	513	3210	6,3
Bình Định	782	5098	6,5
Phú Yên	664	4339	6,5
Khánh Hoà	873	6384	7,3
Ninh Thuận	677	5768	8,5
Bình Thuận	937	5039	5,4
<b>Tây Nguyên - Central Highlands</b>	<b>510</b>	<b>4574</b>	<b>9,0</b>
Kon Tum	496	3449	7,0
Gia Lai	434	3705	8,5
Đắk Lắk	550	4658	8,5

## 778 **Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard**

# 348 (Tiếp theo) Chênh lệch thu nhập bình quân đầu người một tháng năm 2014 giữa nhóm thu nhập cao nhất so với nhóm thu nhập thấp nhất theo giá hiện hành phân theo địa phương

(Cont.) Difference between the highest income quintile and the lowest income quintile on monthly average income per capita in 2014 at current prices by province

	Thu nhập bình quân đầu người một tháng (Nghìn đồng) <i>Monthly average income per capita (Thous. dongs)</i>		Nhóm thu nhập cao nhất so với nhóm thu nhập thấp nhất (Lần) <i>The highest income quintile compared with the lowest income quintile (Time)</i>
	Nhóm thu nhập thấp nhất <i>The lowest income quintile</i>	Nhóm thu nhập cao nhất <i>The highest income quintile</i>	
Đắk Nông	392	3792	9,7
Lâm Đồng	711	5921	8,3
<b>Đông Nam Bộ - South East</b>	<b>1397</b>	<b>9979</b>	<b>7,1</b>
Bình Phước	860	5792	6,7
Tây Ninh	1081	6650	6,2
Bình Dương	1282	8945	7,0
Đồng Nai	1273	7775	6,1
Bà Rịa - Vũng Tàu	1180	9851	8,4
TP. Hồ Chí Minh	1838	11895	6,5
<b>Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta</b>	<b>728</b>	<b>5420</b>	<b>7,4</b>
Long An	794	5246	6,6
Tiền Giang	849	5801	6,8
Bến Tre	702	4954	7,1
Trà Vinh	577	4805	8,3
Vĩnh Long	793	4773	6,0
Đồng Tháp	665	5092	7,7
An Giang	826	6125	7,4
Kiên Giang	788	6763	8,6
Cần Thơ	924	5939	6,4
Hậu Giang	652	4817	7,4
Sóc Trăng	567	4316	7,6
Bạc Liêu	678	4781	7,1
Cà Mau	648	5130	7,9

# 349 Thu nhập bình quân của lao động làm công ăn lương trong khu vực Nhà nước phân theo ngành kinh tế

*Average income of employed workers in State sector  
by kinds of economic activity*

ĐVT: Nghìn đồng - Unit: Thous. dong

	2010	2012	2013	2014	Sơ bộ Prel. 2015
<b>TỔNG SỐ - TOTAL</b>	<b>3259,5</b>	<b>4465,6</b>	<b>5139,0</b>	<b>5495,6</b>	<b>5695,3</b>
Nông nghiệp, lâm nghiệp và thủy sản <i>Agriculture, forestry and fishing</i>	3125,2	5199,0	5338,8	4942,9	4545,2
Khai khoáng - <i>Mining and quarrying</i>	4453,2	5532,9	6586,0	6919,2	7407,5
Công nghiệp chế biến, chế tạo - <i>Manufacturing</i>	3280,0	4472,3	5092,0	5426,8	5797,2
Sản xuất và phân phối điện, khí đốt, nước nóng, hơi nước và điều hòa không khí <i>Electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>	5551,4	5575,3	6016,1	6135,6	6743,4
Cung cấp nước; hoạt động quản lý và xử lý rác thải, nước thải - <i>Water supply, sewerage, waste management and remediation activities</i>	3794,4	3957,1	4608,8	4904,7	5199,7
Xây dựng - <i>Construction</i>	3122,5	4624,1	6123,7	6575,9	7181,4
Bán buôn và bán lẻ; sửa chữa ô tô, mô tô, xe máy và xe có động cơ khác - <i>Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles</i>	3357,0	5043,9	5536,7	5866,3	6861,1
Vận tải, kho bãi - <i>Transportation and storage</i>	4296,4	5693,3	6474,8	6502,1	7217,2
Dịch vụ lưu trú và ăn uống <i>Accommodation and food service activities</i>	3387,4	5205,5	4967,6	5163,7	5648,0
Thông tin và truyền thông - <i>Information and communication</i>	5104,5	5644,3	5917,7	6007,5	6445,4
Hoạt động tài chính, ngân hàng và bảo hiểm <i>Financial, banking and insurance activities</i>	6380,6	6853,7	7153,9	7733,1	7217,1
Hoạt động kinh doanh bất động sản <i>Real estate activities</i>	4365,8	6761,9	6482,7	8404,5	6223,6
Hoạt động chuyên môn, khoa học và công nghệ <i>Professional, scientific and technical activities</i>	3542,7	5521,3	6177,3	6491,8	5853,1
Hoạt động hành chính và dịch vụ hỗ trợ <i>Administrative and support service activities</i>	3344,6	4321,4	5114,6	5528,5	5039,7
Hoạt động của Đảng Cộng sản, tổ chức chính trị - xã hội; quản lý Nhà nước, an ninh quốc phòng; đảm bảo xã hội bắt buộc - <i>Activities of Communist Party, socio-political organizations; public administration and defence; compulsory security</i>	2536,1	3880,3	4644,8	4965,4	5200,9
Giáo dục và đào tạo - <i>Education and training</i>	2980,0	4263,0	5019,4	5502,5	5729,6
Y tế và hoạt động trợ giúp xã hội <i>Human health and social work activities</i>	3104,6	4490,6	5059,9	5515,0	5486,3
Nghệ thuật, vui chơi và giải trí <i>Arts, entertainment and recreation</i>	2946,5	4343,8	4555,4	5025,9	5353,0
Hoạt động dịch vụ khác - <i>Other service activities</i>	2524,4	3090,8	3683,6	3639,2	4229,6

## 780 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard

# 350

## Hệ số bất bình đẳng trong phân phối thu nhập (hệ số GINI) Index of income inequality distribution (GINI index)

	2006	2008	2010	2012	2014
<b>CHUNG - GENERAL</b>	<b>0,424</b>	<b>0,434</b>	<b>0,433</b>	<b>0,424</b>	<b>0,430</b>
<b>Phân theo thành thị, nông thôn By residence</b>					
Thành thị - <i>Urban</i>	0,393	0,404	0,402	0,385	0,397
Nông thôn - <i>Rural</i>	0,378	0,385	0,395	0,399	0,398
<b>Phân theo vùng - By region</b>					
Đồng bằng sông Hồng - <i>Red River Delta</i>		0,411	0,408	0,393	0,407
Trung du và miền núi phía Bắc <i>Northern midlands and mountain areas</i>		0,401	0,406	0,411	0,416
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung <i>North Central and Central coastal areas</i>		0,381	0,385	0,384	0,385
Tây Nguyên - <i>Central Highlands</i>		0,405	0,408	0,397	0,408
Đông Nam Bộ - <i>South East</i>		0,410	0,414	0,391	0,397
Đồng bằng sông Cửu Long <i>Mekong River Delta</i>		0,395	0,398	0,403	0,395

# 351 Chi tiêu bình quân đầu người một tháng theo giá hiện hành phân theo thành thị, nông thôn và phân theo vùng

*Monthly average expenditure per capita at current prices  
by residence and by region*

ĐVT: Nghìn đồng - Unit: Thous. dongs

	2006	2008	2010	2012	2014
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>511</b>	<b>792</b>	<b>1211</b>	<b>1603</b>	<b>1888</b>
<b>Phân theo thành thị, nông thôn By residence</b>					
Thành thị - <i>Urban</i>	812	1245	1828	2288	2613
Nông thôn - <i>Rural</i>	402	619	950	1315	1557
<b>Phân theo vùng - By region</b>					
Đồng bằng sông Hồng - <i>Red River Delta</i>		825	1438	1897	2241
Trung du và miền núi phía Bắc <i>Northern midlands and mountain areas</i>		558	866	1195	1538
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung <i>North Central and Central coastal areas</i>		624	1015	1406	1647
Tây Nguyên - <i>Central Highlands</i>		671	971	1483	1660
Đông Nam Bộ - <i>South East</i>		1381	1724	2145	2410
Đồng bằng sông Cửu Long <i>Mekong River Delta</i>		709	1058	1363	1602

## 782 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard

**352** Chi tiêu bình quân đầu người một tháng năm 2014  
theo giá hiện hành phân theo khoản chi,  
phân theo thành thị, nông thôn và phân theo vùng  
*Monthly average expenditure per capita in 2014 at current prices  
by type of expenditure, by residence and by region*

ĐVT: Nghìn đồng - Unit: Thous. dong

	Tổng chi tiêu <i>Total expenditure</i>	Chia ra - Of which			
		Chi cho đời sống <i>Living expenditure</i>	Chia ra - Of which		Chi tiêu khác <i>Others</i>
			Chi ăn, uống, hút <i>Eating, drinking &amp; smoking expenditure</i>	Chi không phải ăn, uống, hút <i>Non eating, drinking &amp; smoking expenditure</i>	
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>1888</b>	<b>1763</b>	<b>927</b>	<b>836</b>	<b>125</b>
<b>Phân theo thành thị, nông thôn By residence</b>					
Thành thị - Urban	2613	2461	1239	1222	152
Nông thôn - Rural	1557	1444	784	660	113
<b>Phân theo vùng - By region</b>					
Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta	2241	2082	1079	1003	159
Trung du và miền núi phía Bắc <i>Northern midlands and mountain areas</i>	1538	1441	752	689	97
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung <i>North Central and Central coastal areas</i>	1647	1537	850	687	110
Tây Nguyên - Central Highlands	1660	1537	777	760	123
Đông Nam Bộ - South East	2410	2282	1155	1127	128
Đồng bằng sông Cửu Long <i>Mekong River Delta</i>	1602	1484	805	679	118

# 353 Chi tiêu cho đời sống bình quân đầu người một tháng theo giá hiện hành phân theo thành thị, nông thôn và phân theo vùng

*Monthly average living expenditure per capita at current prices by residence and by region*

ĐVT: Nghìn đồng - Unit: Thous. dongs

	2006	2008	2010	2012	2014
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>460</b>	<b>705</b>	<b>1139</b>	<b>1503</b>	<b>1763</b>
<b>Phân theo thành thị, nông thôn</b> <b>By residence</b>					
Thành thị - Urban	738	1115	1726	2161	2461
Nông thôn - Rural	359	548	891	1226	1444
<b>Phân theo vùng - By region</b>					
Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta	479	725	1343	1764	2082
Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas	336	500	815	1119	1441
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung North Central and Central coastal areas	362	559	958	1326	1537
Tây Nguyên - Central Highlands	391	606	915	1366	1537
Đông Nam Bộ - South East	785	1240	1640	2036	2282
Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta	435	624	988	1273	1484

**784 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard**



# 354 Chi tiêu cho đời sống bình quân đầu người một tháng năm 2014 theo giá hiện hành phân theo 5 nhóm thu nhập, phân theo thành thị, nông thôn, phân theo giới tính chủ hộ và phân theo vùng

*Monthly average living expenditure per capita in 2014  
at current prices by income quintile, by residence,  
by sex of household head and by region*

ĐVT: Nghìn đồng - Unit: Thous. dong

	Bình quân chung General average	Trong đó - Of which				
		Nhóm 1 Quintile 1	Nhóm 2 Quintile 2	Nhóm 3 Quintile 3	Nhóm 4 Quintile 4	Nhóm 5 Quintile 5
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>1763</b>	<b>828</b>	<b>1251</b>	<b>1581</b>	<b>2019</b>	<b>3135</b>
<b>Phân theo thành thị, nông thôn By residence</b>						
Thành thị - Urban	2461	1286	1870	2191	2889	4066
Nông thôn - Rural	1444	749	1095	1379	1651	2350
<b>Phân theo giới tính chủ hộ By sex of household head</b>						
Nam - Male	1698	815	1242	1547	1922	2962
Nữ - Female	1982	864	1319	1739	2324	3669
<b>Phân theo vùng - By region</b>						
Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta	2082	1133	1505	1781	2260	3728
Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas	1441	662	873	1189	1639	2837
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung North Central and Central coastal areas	1537	736	1121	1407	1809	2611
Tây Nguyên - Central Highlands	1537	556	959	1414	1799	2952
Đông Nam Bộ - South East	2282	1253	1767	2166	2574	3639
Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta	1484	896	1162	1422	1640	2293

# 355 Chênh lệch chi tiêu cho đời sống bình quân đầu người một tháng năm 2014 giữa nhóm thu nhập cao nhất so với nhóm thu nhập thấp nhất theo giá hiện hành phân theo thành thị, nông thôn, phân theo giới tính chủ hộ và phân theo vùng

*Difference between the highest income quintile and the lowest income quintile on monthly average living expenditure per capita in 2014 at current prices by residence, by sex of household head and by region*

	Chi tiêu cho đời sống bình quân đầu người một tháng (Nghìn đồng) <i>Monthly average living expenditure per capita (Thous. dongs)</i>		Nhóm thu nhập cao nhất so với nhóm thu nhập thấp nhất (Lần) <i>The highest income quintile compared with the lowest income quintile (Time)</i>
	Nhóm thu nhập thấp nhất <i>The lowest income quintile</i>	Nhóm thu nhập cao nhất <i>The highest income quintile</i>	
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>828</b>	<b>3135</b>	<b>3,8</b>
<b>Phân theo thành thị, nông thôn <i>By residence</i></b>			
Thành thị - <i>Urban</i>	1286	4066	3,2
Nông thôn - <i>Rural</i>	749	2350	3,1
<b>Phân theo giới tính chủ hộ <i>By sex of household head</i></b>			
Nam - <i>Male</i>	815	2962	3,6
Nữ - <i>Female</i>	864	3669	4,2
<b>Phân theo vùng - <i>By region</i></b>			
Đồng bằng sông Hồng - <i>Red River Delta</i>	1133	3728	3,3
Trung du và miền núi phía Bắc <i>Northern midlands and mountain areas</i>	662	2837	4,3
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung <i>North Central and Central coastal areas</i>	736	2611	3,5
Tây Nguyên - <i>Central Highlands</i>	556	2952	5,3
Đông Nam Bộ - <i>South East</i>	1253	3639	2,9
Đồng bằng sông Cửu Long <i>Mekong River Delta</i>	896	2293	2,6

## 786 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard

# 356 Tỷ lệ hộ nghèo phân theo thành thị, nông thôn và phân theo vùng

## Poverty rate by residence and by region

Đơn vị tính - Unit: %

	2010	2012	2013	2014	2015
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>14,2</b>	<b>11,1</b>	<b>9,8</b>	<b>8,4</b>	<b>7,0</b>
<b>Phân theo thành thị, nông thôn</b> <b>By residence</b>					
Thành thị - Urban	6,9	4,3	3,7	3,0	2,5
Nông thôn - Rural	17,4	14,1	12,7	10,8	9,2
<b>Phân theo vùng - By region</b>					
Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta	8,3	6,0	4,9	4,0	3,2
Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas	29,4	23,8	21,9	18,4	16,0
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung North Central and Central coastal areas	20,4	16,1	14,0	11,8	9,8
Tây Nguyên - Central Highlands	22,2	17,8	16,2	13,8	11,3
Đông Nam Bộ - South East	2,3	1,3	1,1	1,0	0,7
Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta	12,6	10,1	9,2	7,9	6,5

Ghi chú:

Tỷ lệ hộ nghèo được tính theo thu nhập bình quân 1 người 1 tháng của hộ gia đình theo chuẩn nghèo của Chính phủ giai đoạn 2011-2015 được cập nhật theo chỉ số giá tiêu dùng như sau:

2010: 400 nghìn đồng đối với khu vực nông thôn và 500 nghìn đồng đối với khu vực thành thị.

2012: 530 nghìn đồng đối với khu vực nông thôn và 660 nghìn đồng đối với khu vực thành thị.

2013: 570 nghìn đồng đối với khu vực nông thôn và 710 nghìn đồng đối với khu vực thành thị.

2014: 605 nghìn đồng đối với khu vực nông thôn và 750 nghìn đồng đối với khu vực thành thị.

2015: 615 nghìn đồng đối với khu vực nông thôn và 760 nghìn đồng đối với khu vực thành thị.

Note:

Poverty rate is calculated by monthly average income per capital of household according to the Government's poverty line for 2011-2015 period which is updated by consumer price index (CPI) as follows:

2010: 400 thousand dong for rural area and 500 thousand dong for urban area

2012: 530 thousand dong for rural area and 660 thousand dong for urban area.

2013: 570 thousand dong for rural area and 710 thousand dong for urban area.

2014: 605 thousand dong for rural area and 750 thousand dong for urban area.

2015: 615 thousand dong for rural area and 760 thousand dong for urban area.

# 357 Tỷ lệ hộ nghèo phân theo địa phương

## Poverty rate by province

Đơn vị tính - Unit: %

	2010	2012	2013	2014	2015
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>14,2</b>	<b>11,1</b>	<b>9,8</b>	<b>8,4</b>	<b>7,0</b>
<b>Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta</b>	<b>8,3</b>	<b>6,0</b>	<b>4,9</b>	<b>4,0</b>	<b>3,2</b>
Hà Nội	5,3	3,6	2,9	2,3	1,8
Vĩnh Phúc	10,4	7,3	6,0	4,9	3,7
Bắc Ninh	7,0	4,5	3,6	2,6	2,1
Quảng Ninh	8,0	5,2	4,3	4,1	4,0
Hải Dương	10,8	7,7	6,2	4,7	3,5
Hải Phòng	6,5	5,1	4,5	3,8	2,9
Hưng Yên	11,1	7,7	6,3	4,7	3,5
Thái Bình	10,7	8,0	6,9	5,6	4,6
Hà Nam	12,0	9,1	7,9	6,6	5,5
Nam Định	10,0	7,1	6,0	4,7	3,8
Ninh Bình	12,2	9,3	8,1	6,6	5,5
<b>Trung du và miền núi phía Bắc</b>	<b>29,4</b>	<b>23,8</b>	<b>21,9</b>	<b>18,4</b>	<b>16,0</b>
<b>Northern midlands and mountain areas</b>					
Hà Giang	50,0	38,5	33,8	28,2	24,2
Cao Bằng	38,1	32,9	30,6	27,0	24,4
Bắc Kạn	32,1	24,3	21,2	19,0	17,1
Tuyên Quang	28,8	24,9	23,9	18,6	14,7
Lào Cai	40,0	32,9	29,7	25,3	21,4
Yên Bái	26,5	24,0	23,5	21,4	19,7
Thái Nguyên	19,0	15,1	13,3	11,1	9,1
Lạng Sơn	27,5	22,5	20,4	18,0	16,2
Bắc Giang	19,2	14,1	12,1	9,8	7,9
Phú Thọ	19,2	14,1	12,0	9,7	8,0
Điện Biên	50,8	42,3	38,6	33,0	29,1
Lai Châu	50,2	43,5	40,6	35,3	31,5
Sơn La	37,9	32,0	29,4	25,5	22,6
Hòa Bình	30,8	24,5	21,8	18,3	15,7
<b>Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung</b>	<b>20,4</b>	<b>16,1</b>	<b>14,0</b>	<b>11,8</b>	<b>9,8</b>
<b>North Central and Central coastal areas</b>					
Thanh Hoá	25,4	19,9	17,5	14,5	12,0
Nghệ An	24,8	19,8	17,4	14,4	12,3
Hà Tĩnh	26,1	20,7	18,5	15,6	13,3
Quảng Bình	25,2	19,6	17,3	14,5	12,5
Quảng Trị	25,1	18,6	16,1	13,1	10,7
Thừa Thiên - Huế	12,8	8,9	7,4	6,0	4,7

# 788 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard

# 357 (Tiếp theo) Tỷ lệ hộ nghèo phân theo địa phương (Cont.) Poverty rate by province

Đơn vị tính - Unit: %

	2010	2012	2013	2014	2015
Đà Nẵng	5,1	2,5	1,6	1,2	0,8
Quảng Nam	24,0	18,2	15,8	13,0	10,6
Quảng Ngãi	22,8	17,6	15,4	12,9	11,0
Bình Định	16,0	13,6	12,5	10,7	9,1
Phú Yên	19,0	16,3	15,3	12,5	9,3
Khánh Hoà	9,5	8,0	7,3	6,2	5,0
Ninh Thuận	19,0	14,0	12,2	9,9	8,2
Bình Thuận	10,1	7,7	6,6	5,3	3,8
<b>Tây Nguyên - Central Highlands</b>	<b>22,2</b>	<b>17,8</b>	<b>16,2</b>	<b>13,8</b>	<b>11,3</b>
Kon Tum	31,9	24,6	22,1	19,0	16,5
Gia Lai	25,9	22,4	20,8	18,1	15,7
Đắk Lắk	21,9	17,3	15,3	12,6	10,0
Đắk Nông	28,3	23,3	21,6	18,4	15,7
Lâm Đồng	13,1	10,4	9,3	7,8	6,0
<b>Đông Nam Bộ - South East</b>	<b>2,3</b>	<b>1,3</b>	<b>1,1</b>	<b>1,0</b>	<b>0,7</b>
Bình Phước	9,4	7,8	7,0	6,7	6,0
Tây Ninh	6,0	4,4	3,7	2,9	2,1
Bình Dương	0,5	0,14	0,07	0,03	0,01
Đồng Nai	3,7	2,3	1,8	1,2	0,8
Bà Rịa - Vũng Tàu	6,8	3,4	2,2	1,3	0,7
TP. Hồ Chí Minh	0,3	0,05	0,02	0,01	0,005
<b>Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta</b>	<b>12,6</b>	<b>10,1</b>	<b>9,2</b>	<b>7,9</b>	<b>6,5</b>
Long An	7,5	6,3	6,0	5,4	5,0
Tiền Giang	10,6	9,0	8,3	7,1	6,3
Bến Tre	15,4	12,9	11,9	10,2	8,6
Trà Vinh	23,2	18,3	16,4	13,9	12,0
Vĩnh Long	9,5	8,0	7,4	6,3	5,4
Đồng Tháp	14,4	11,6	10,2	8,6	7,2
An Giang	9,2	7,1	6,2	5,0	3,9
Kiên Giang	9,3	6,6	5,6	4,5	3,6
Cần Thơ	7,2	5,9	5,3	4,5	3,1
Hậu Giang	17,3	15,0	14,0	12,4	9,9
Sóc Trăng	22,1	19,0	17,7	15,6	12,0
Bạc Liêu	13,3	11,5	10,7	9,5	8,4
Cà Mau	12,3	7,8	6,6	5,7	4,7

# 358

## Mức tiêu dùng một số mặt hàng chủ yếu bình quân đầu người một tháng phân theo mặt hàng

*Average monthly consumption of some main goods per capita  
by goods*

	Đơn vị tính <i>Unit</i>	2006	2008	2010	2012	2014
Gạo - <i>Rice</i>	Kg	11,4	11,0	9,7	9,6	9,0
Lương thực khác (quy gạo) <i>Other foods (in rice equivalence)</i>	Kg	1,0	0,9	1,1	1,0	1,0
Thịt các loại - <i>Meat of all kinds</i>	Kg	1,5	1,4	1,8	1,8	1,9
Mỡ, dầu ăn - <i>Grease, oil</i>	Kg	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3
Tôm, cá - <i>Shrimp, fish</i>	Kg	1,5	1,4	1,4	1,5	1,4
Trứng gia cầm - <i>Egg</i>	Quả - <i>Piece</i>	2,5	2,9	3,6	3,6	3,7
Đậu phụ - <i>Tofu</i>	Kg	0,4	0,4	0,5	0,5	0,5
Đường, mật, sữa, bánh, mứt kẹo <i>Sugar, molasses, milk, cake, candy, candied fruits</i>	Kg	0,5	0,5	0,6	0,5	0,6
Nước mắm, nước chấm <i>Fish sauce and dipping sauce</i>	Lít - <i>Litre</i>	0,4	0,3	0,3	0,3	0,3
Chè, cà phê - <i>Tea, coffee</i>	Kg	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
Rượu, bia - <i>Wine, beer</i>	Lít - <i>Litre</i>	0,7	0,7	0,9	0,9	0,9
Đồ uống khác - <i>Other drink</i>	Lít - <i>Litre</i>	0,3	0,6	0,7	0,6	1,2
Đỗ các loại - <i>Bean of all kinds</i>	Kg	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
Lạc, vừng - <i>Peanut, sesame seed</i>	Kg	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
Rau - <i>Vegetable</i>	Kg	2,4	2,3	2,3	2,1	1,9
Quả - <i>Fruit</i>	Kg	0,9	0,9	1,0	0,9	0,9

**359** Mức tiêu dùng một số mặt hàng chủ yếu bình quân đầu người  
một tháng năm 2014 phân theo thành thị, nông thôn  
*Average monthly consumption of some main goods per capita  
in 2014 by residence*

	Đơn vị tính <i>Unit</i>	Chung <i>Total</i>	Trong đó - <i>Of which</i>	
			Thành thị <i>Urban</i>	Nông thôn <i>Rural</i>
Gạo - <i>Rice</i>	Kg	9,0	7,3	9,8
Lương thực khác (quy gạo) <i>Other foods (in rice equivalence)</i>	Kg	1,0	1,0	0,9
Thịt các loại - <i>Meat of all kinds</i>	Kg	1,9	2,0	1,8
Mỡ, dầu ăn - <i>Grease, oil</i>	Kg	0,3	0,3	0,3
Tôm, cá - <i>Shrimp, fish</i>	Kg	1,4	1,4	1,4
Trứng gia cầm - <i>Egg</i>	Quả - <i>Piece</i>	3,7	4,0	3,5
Đậu phụ - <i>Tofu</i>	Kg	0,5	0,4	0,5
Đường, mật, sữa, bánh, mứt kẹo <i>Sugar, molasses, milk, cake, candy, candied fruits</i>	Kg	0,6	0,6	0,5
Nước mắm, nước chấm <i>Fish sauce and dipping sauce</i>	Lít - <i>Litre</i>	0,3	0,3	0,3
Chè, cà phê - <i>Tea, coffee</i>	Kg	0,1	0,1	0,1
Rượu, bia - <i>Wine, beer</i>	Lít - <i>Litre</i>	0,9	0,9	0,9
Đồ uống khác - <i>Other drink</i>	Lít - <i>Litre</i>	1,2	1,9	0,9
Đỗ các loại - <i>Bean of all kinds</i>	Kg	0,1	0,1	0,1
Lạc, vừng - <i>Peanut, sesame seed</i>	Kg	0,05	0,04	0,05
Rau - <i>Vegetable</i>	Kg	1,9	2,1	1,8
Quả - <i>Fruit</i>	Kg	0,9	1,1	0,8

# 360

**Mức tiêu dùng một số mặt hàng chủ yếu bình quân đầu người một tháng năm 2014 phân theo 5 nhóm thu nhập**  
*Average monthly consumption of some main goods per capita in 2014 by income quintile*

	Đơn vị tính Unit	Chung Total	Trong đó - Of which				
			Nhóm 1 Quintile 1	Nhóm 2 Quintile 2	Nhóm 3 Quintile 3	Nhóm 4 Quintile 4	Nhóm 5 Quintile 5
Gạo - Rice	Kg	9,0	10,2	9,7	9,0	8,4	7,8
Lương thực khác (quy gạo) Other foods (in rice equivalence)	Kg	1,0	0,8	0,8	0,9	1,0	1,2
Thịt các loại - Meat of all kinds	Kg	1,9	1,2	1,6	1,9	2,2	2,5
Mỡ, dầu ăn - Grease, oil	Kg	0,3	0,3	0,3	0,3	0,4	0,4
Tôm, cá - Shrimp, fish	Kg	1,4	1,2	1,5	1,4	1,4	1,6
Trứng gia cầm - Egg	Quả - Piece	3,7	2,6	3,5	3,7	4,0	4,6
Đậu phụ - Tofu	Kg	0,5	0,4	0,5	0,5	0,5	0,5
Đường, mật, sữa, bánh, mứt kẹo Sugar, molasses, milk, cake, candy, candied fruits	Kg	0,6	0,4	0,5	0,6	0,6	0,7
Nước mắm, nước chấm Fish sauce and dipping sauce	Lít - Litre	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3
Chè, cà phê - Tea, coffee	Kg	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
Rượu, bia - Wine, beer	Lít - Litre	0,9	0,6	0,7	0,9	1,0	1,2
Đồ uống khác - Other drink	Lít - Litre	1,2	0,4	1,0	1,4	1,3	2,0
Đỗ các loại - Bean of all kinds	Kg	0,1	0,04	0,1	0,1	0,1	0,1
Lạc, vừng - Peanut, sesame seed	Kg	0,05	0,04	0,05	0,05	0,05	0,06
Rau - Vegetable	Kg	1,9	1,3	1,8	1,9	2,1	2,4
Quả - Fruit	Kg	0,9	0,5	0,7	0,8	1,0	1,3



# 361 Tỷ lệ hộ có nguồn nước hợp vệ sinh phân theo thành thị, nông thôn và phân theo vùng<sup>(\*)</sup>

*Percentage of household having hygienic water by residence and by region<sup>(\*)</sup>*

Đơn vị tính - Unit: %

	2006	2008	2010	2012	2014
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>89,1</b>	<b>92,1</b>	<b>90,5</b>	<b>91,0</b>	<b>93,0</b>
<b>Phân theo thành thị, nông thôn</b> <b>By residence</b>					
Thành thị - <i>Urban</i>	96,9	97,6	97,7	98,1	98,3
Nông thôn - <i>Rural</i>	86,1	89,9	87,4	87,9	90,6
<b>Phân theo vùng - By region</b>					
Đồng bằng sông Hồng - <i>Red River Delta</i>		99,2	98,6	99,5	99,2
Trung du và miền núi phía Bắc <i>Northern midlands and mountain areas</i>		89,3	80,2	67,0	81,3
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung <i>North Central and Central coastal areas</i>		93,4	91,0	93,3	93,8
Tây Nguyên - <i>Central Highlands</i>		85,8	82,8	92,0	85,5
Đông Nam Bộ - <i>South East</i>		98,2	98,1	99,8	99,0
Đồng bằng sông Cửu Long <i>Mekong River Delta</i>		80,6	81,6	85,5	89,1

<sup>(\*)</sup> Nguồn nước dùng cho ăn uống hợp vệ sinh bao gồm: Nước máy, nước mua, nước giếng khơi/xây/khoan có bơm, nước suối có lọc và nước mưa

<sup>(\*)</sup> Sources of hygienic drinking water consist of running water, buying water, hand dug/constructed/drilled with pump wells, filtered spring water and rain water

# 362 Tỷ lệ hộ dùng hố xí hợp vệ sinh phân theo thành thị, nông thôn và phân theo vùng<sup>(\*)</sup>

*Percentage of household using toilet by residence and by region<sup>(\*)</sup>*

Đơn vị tính - Unit: %

	2006	2008	2010	2012	2014
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>59,1</b>	<b>65,0</b>	<b>75,7</b>	<b>77,4</b>	<b>83,6</b>
<b>Phân theo thành thị, nông thôn</b> <b>By residence</b>					
Thành thị - Urban	86,7	90,2	93,8	93,7	95,4
Nông thôn - Rural	48,6	55,2	67,1	70,0	78,1
<b>Phân theo vùng - By region</b>					
Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta		84,5	89,6	91,4	96,7
Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas		49,2	60,8	60,0	68,8
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung North Central and Central coastal areas		67,9	81,9	83,0	89,0
Tây Nguyên - Central Highlands		49,2	62,1	65,2	69,6
Đông Nam Bộ - South East		87,5	92,0	92,5	96,2
Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta		35,2	47,6	53,3	61,6

<sup>(\*)</sup> Hố xí hợp vệ sinh bao gồm: Tự hoại, bán tự hoại, thấm dội nước và hai ngăn.

- Năm 2006 và 2008 là tỷ lệ hộ dùng hố xí hợp vệ sinh trong tổng số hộ.

- Năm 2010, 2012 và 2014 là tỷ lệ hộ dùng hố xí hợp vệ sinh trong tổng số hộ có hố xí.

<sup>(\*)</sup> Hygienic toilets include flush toilet with septic tank, sewage pipe, pour flush toilet, sulabh and double vault compost latrine

- In 2006 and 2008, it is percentage of households using hygienic latrines in total of household

- In 2010, 2012 and 2014, it is percentage of households using hygienic latrines in total of household having latrines

# 363 Tỷ lệ hộ dùng điện sinh hoạt phân theo thành thị, nông thôn và phân theo vùng<sup>(\*)</sup>

*Percentage of household using electricity by residence and by region <sup>(\*)</sup>*

Đơn vị tính - Unit: %

	2006	2008	2010	2012	2014
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>96,0</b>	<b>97,6</b>	<b>97,2</b>	<b>97,6</b>	<b>98,3</b>
<b>Phân theo thành thị, nông thôn</b> <b>By residence</b>					
Thành thị - Urban	99,1	99,6	99,6	99,8	99,8
Nông thôn - Rural	94,9	96,8	96,2	96,6	97,6
<b>Phân theo vùng - By region</b>					
Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta		99,7	99,7	99,9	99,9
Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas		91,1	91,1	90,7	93,0
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung North Central and Central coastal areas		98,9	97,3	97,6	98,3
Tây Nguyên - Central Highlands		96,9	96,8	97,5	98,2
Đông Nam Bộ - South East		98,7	98,9	99,3	99,3
Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta		97,0	96,6	97,8	99,1

<sup>(\*)</sup> Chỉ tính số hộ sử dụng điện lưới.

<sup>(\*)</sup> Only for households using national electricity network.

# 364 Tỷ lệ hộ dùng điện sinh hoạt phân theo địa phương

## Percentage of household using electricity by province

Đơn vị tính - Unit: %

	2006	2008	2010	2012	2014
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>96,0</b>	<b>97,6</b>	<b>97,2</b>	<b>97,6</b>	<b>98,3</b>
Hà Nội		99,7	99,9	100,0	99,9
Vĩnh Phúc	99,9	100,0	99,6	100,0	100,0
Bắc Ninh	100,0	99,9	100,0	99,9	100,0
Quảng Ninh	95,8	97,7	99,2	100,0	99,9
Hải Dương	99,7	99,9	99,2	99,9	99,7
Hải Phòng	99,9	100,0	99,9	99,9	99,8
Hưng Yên	98,8	99,7	99,6	99,7	99,9
Thái Bình	99,6	99,8	100,0	99,9	100,0
Hà Nam	99,2	99,7	99,8	100,0	99,9
Nam Định	99,4	99,6	99,6	99,9	99,8
Ninh Bình	99,7	99,6	99,9	100,0	100,0
Hà Giang	78,7	86,4	81,8	78,3	77,7
Cao Bằng	80,3	76,0	80,2	81,7	82,3
Bắc Kạn	94,4	95,3	87,7	90,2	88,4
Tuyên Quang	97,5	99,4	88,5	97,0	96,1
Lào Cai	77,7	79,6	85,6	91,2	89,2
Yên Bái	91,9	83,7	90,8	91,7	93,2
Thái Nguyên	97,4	98,5	99,9	99,9	100,0
Lạng Sơn	90,1	91,0	92,2	86,3	89,0
Bắc Giang	98,8	99,5	99,5	99,2	100,0
Phú Thọ	98,1	99,7	97,5	97,4	99,0
Điện Biên	63,0	71,5	76,1	75,5	84,5
Lai Châu	50,8	53,1	69,4	55,8	72,6
Sơn La	81,9	79,3	79,0	73,8	90,2
Hoà Bình	93,5	99,1	99,3	99,6	97,1
Thanh Hoá	97,6	99,1	97,2	98,2	97,1
Nghệ An	96,8	98,0	93,0	92,6	97,0
Hà Tĩnh	98,9	99,5	99,9	99,9	100,0
Quảng Bình	98,2	99,9	99,7	99,5	100,0
Quảng Trị	98,5	99,5	98,0	95,7	99,1
Thừa Thiên - Huế	97,7	99,2	99,6	99,3	98,8

## 796 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard

# 364 (Tiếp theo) Tỷ lệ hộ dùng điện sinh hoạt phân theo địa phương (Cont.) Percentage of household using electricity by province

Đơn vị tính - Unit: %

	2006	2008	2010	2012	2014
Đà Nẵng	99,5	100,0	100,0	100,0	99,8
Quảng Nam	97,6	99,1	94,3	95,6	100,0
Quảng Ngãi	96,3	97,4	95,2	98,1	95,2
Bình Định	99,2	99,0	99,7	99,7	99,5
Phú Yên	99,5	99,5	99,8	99,3	99,8
Khánh Hoà	98,9	99,4	99,0	99,7	99,9
Ninh Thuận	97,4	98,7	98,6	99,0	98,8
Bình Thuận	98,0	98,8	97,2	97,4	96,7
Kon Tum	94,8	99,3	96,8	99,8	98,8
Gia Lai	94,8	98,3	99,5	99,3	99,3
Đắk Lắk	95,0	94,7	94,1	95,0	96,5
Đắk Nông	90,9	96,0	95,1	96,5	99,3
Lâm Đồng	93,6	97,9	98,6	98,5	98,9
Bình Phước	92,0	97,5	94,6	96,3	98,4
Tây Ninh	96,4	98,3	98,6	99,7	99,9
Bình Dương	98,7	99,7	99,2	99,9	99,6
Đồng Nai	94,0	94,8	97,8	98,3	98,3
Bà Rịa - Vũng Tàu	99,8	99,9	99,0	99,9	99,7
TP. Hồ Chí Minh	99,5	99,9	99,8	99,9	99,6
Long An	94,7	98,8	99,2	99,3	99,6
Tiền Giang	99,1	99,8	99,9	100,0	100,0
Bến Tre	92,8	96,9	97,7	98,9	99,8
Trà Vinh	91,3	97,9	93,5	95,3	97,5
Vĩnh Long	97,0	98,3	98,1	99,4	99,2
Đồng Tháp	93,1	98,2	98,9	99,1	99,4
An Giang	91,9	94,9	93,2	96,1	99,3
Kiên Giang	91,6	94,0	90,0	92,5	95,7
Cần Thơ	93,6	98,0	99,7	99,7	99,6
Hậu Giang	93,8	98,5	98,6	98,9	99,8
Sóc Trăng	89,7	95,8	94,1	96,2	98,3
Bạc Liêu	92,1	98,8	97,7	99,7	99,8
Cà Mau	84,0	92,3	97,8	99,0	99,7

**365** Tỷ lệ hộ có đồ dùng lâu bền phân theo thành thị, nông thôn, phân theo vùng và phân theo 5 nhóm thu nhập  
*Percentage of households having durable goods by residence, by region and by income quintile*

Đơn vị tính - Unit: %

	2006	2008	2010	2012	2014
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>99,0</b>	<b>99,0</b>	<b>98,4</b>	<b>99,4</b>	<b>99,7</b>
<b>Phân theo thành thị, nông thôn</b> <b>By residence</b>					
Thành thị - Urban	99,8	99,6	99,2	99,8	99,9
Nông thôn - Rural	98,7	98,7	98,1	99,3	99,6
<b>Phân theo vùng - By region</b>					
Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta		99,5	99,2	99,7	100,0
Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas		97,2	96,7	98,4	99,0
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung North Central and Central coastal areas		98,6	97,8	99,5	99,6
Tây Nguyên - Central Highlands		98,3	98,2	98,4	98,9
Đông Nam Bộ - South East		99,5	99,6	99,9	100,0
Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta		99,6	98,3	99,7	99,9
<b>Phân theo 5 nhóm thu nhập</b> <b>By income quintile</b>					
Nhóm 1 - Quintile 1	96,1	96,6	93,9	97,8	98,7
Nhóm 2 - Quintile 2	99,1	99,0	98,7	99,7	99,9
Nhóm 3 - Quintile 3	99,5	99,5	99,6	99,8	99,9
Nhóm 4 - Quintile 4	99,9	99,7	99,6	99,8	99,9
Nhóm 5 - Quintile 5	99,9	99,8	99,8	99,9	100,0

**798** Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard

# 366 Tỷ lệ hộ có nhà ở năm 2014 phân theo loại nhà, phân theo thành thị, nông thôn, phân theo vùng và phân theo 5 nhóm thu nhập

*Percentage of households having house in 2014 by type of house, by residence, by region and by income quintile*

Đơn vị tính - Unit: %

	Chung Total	Loại nhà - Type of house			
		Nhà kiên cố Permanent house	Nhà bán kiên cố Semi- Permanent house	Nhà thiếu kiên cố Less- temporary house	Nhà đơn sơ Simple permanent house
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>100,0</b>	<b>50,5</b>	<b>40,3</b>	<b>5,7</b>	<b>3,5</b>
<b>Phân theo thành thị, nông thôn By residence</b>					
Thành thị - Urban	100,0	48,1	48,6	2,2	1,1
Nông thôn - Rural	100,0	51,7	36,5	7,2	4,6
<b>Phân theo vùng - By region</b>					
Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta	100,0	93,0	6,7	0,2	0,1
Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas	100,0	50,2	30,8	11,8	7,2
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung North Central and Central coastal areas	100,0	67,3	28,3	2,5	1,9
Tây Nguyên - Central Highlands	100,0	17,3	75,6	5,9	1,2
Đông Nam Bộ - South East	100,0	19,3	77,9	1,6	1,2
Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta	100,0	9,4	64,2	16,2	10,2
<b>Phân theo 5 nhóm thu nhập By income quintile</b>					
Nhóm 1 - Quintile 1	100,0	42,3	34,7	13,5	9,5
Nhóm 2 - Quintile 2	100,0	49,8	38,0	7,9	4,3
Nhóm 3 - Quintile 3	100,0	52,1	41,1	4,3	2,5
Nhóm 4 - Quintile 4	100,0	52,2	44,1	2,4	1,3
Nhóm 5 - Quintile 5	100,0	55,2	42,9	1,3	0,6

# 367 Tỷ lệ hộ có nhà ở năm 2014 phân theo loại nhà và phân theo địa phương

Percentage of households having house in 2014  
by type of house and by province

Đơn vị tính - Unit: %

	Chung Total	Loại nhà - Type of house			
		Nhà kiên cố Permanent house	Nhà bán kiên cố Semi- Permanent house	Nhà thiếu kiên cố Less- temporary house	Nhà đơn sơ Simple permanent house
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>100,0</b>	<b>50,5</b>	<b>40,3</b>	<b>5,7</b>	<b>3,5</b>
<b>Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta</b>	<b>100,0</b>	<b>93,0</b>	<b>6,7</b>	<b>0,2</b>	<b>0,1</b>
Hà Nội	100,0	92,7	7,2	0,1	0,04
Vĩnh Phúc	100,0	91,9	8,0	0,1	
Bắc Ninh	100,0	93,2	6,8		
Quảng Ninh	100,0	91,4	5,8	2,4	0,4
Hải Dương	100,0	95,5	4,5		
Hải Phòng	100,0	80,1	19,6	0,3	
Hưng Yên	100,0	92,0	7,9		0,1
Thái Bình	100,0	98,4	1,5		0,1
Hà Nam	100,0	96,3	3,2	0,3	0,2
Nam Định	100,0	95,8	3,9		0,3
Ninh Bình	100,0	97,2	2,8		
<b>Trung du và miền núi phía Bắc</b>					
<b>Northern midlands and mountain areas</b>	<b>100,0</b>	<b>50,2</b>	<b>30,8</b>	<b>11,8</b>	<b>7,2</b>
Hà Giang	100,0	17,1	34,9	29,7	18,3
Cao Bằng	100,0	45,6	41,4	7,4	5,6
Bắc Kạn	100,0	29,8	42,2	19,4	8,6
Tuyên Quang	100,0	43,6	22,9	15,9	17,6
Lào Cai	100,0	26,1	38,4	29,1	6,4
Yên Bái	100,0	17,9	44,3	22,1	15,7
Thái Nguyên	100,0	72,5	18,6	4,6	4,3
Lạng Sơn	100,0	54,5	29,1	12,2	4,2
Bắc Giang	100,0	82,0	12,9	4,8	0,3
Phú Thọ	100,0	61,4	27,7	3,8	7,1
Điện Biên	100,0	23,5	59,4	9,2	7,9
Lai Châu	100,0	21,4	49,4	20,5	8,7
Sơn La	100,0	39,9	41,3	13,8	5,0
Hoà Bình	100,0	59,1	31,0	6,6	3,3
<b>Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung</b>					
<b>North Central and Central coastal areas</b>	<b>100,0</b>	<b>67,3</b>	<b>28,3</b>	<b>2,5</b>	<b>1,9</b>
Thanh Hoá	100,0	80,7	11,4	5,7	2,2
Nghệ An	100,0	85,2	6,9	2,8	5,1
Hà Tĩnh	100,0	84,9	8,3	4,5	2,3
Quảng Bình	100,0	85,1	12,7	2,2	
Quảng Trị	100,0	63,4	32,0	2,2	2,4
Thừa Thiên - Huế	100,0	52,9	45,3	0,7	1,1

## 800 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard



# 367 (Tiếp theo) Tỷ lệ hộ có nhà ở năm 2014 phân theo loại nhà và phân theo địa phương

(Cont.) Percentage of households having house in 2014 by type of house and by province

Đơn vị tính - Unit: %

	Chung Total	Loại nhà - Type of house			
		Nhà kiên cố Permanent house	Nhà bán kiên cố Semi- Permanent house	Nhà thiếu kiên cố Less- temporary house	Nhà đơn sơ Simple permanent house
Đà Nẵng	100,0	45,5	54,3	0,2	
Quảng Nam	100,0	52,2	44,6	2,2	1,0
Quảng Ngãi	100,0	74,7	24,0	0,7	0,6
Bình Định	100,0	63,2	36,2	0,4	0,2
Phú Yên	100,0	79,0	19,4	0,2	1,4
Khánh Hoà	100,0	47,4	50,8	1,0	0,8
Ninh Thuận	100,0	19,2	76,0	2,9	1,9
Bình Thuận	100,0	17,7	80,5	1,0	0,8
<b>Tây Nguyên - Central Highlands</b>	<b>100,0</b>	<b>17,3</b>	<b>75,6</b>	<b>5,9</b>	<b>1,2</b>
Kon Tum	100,0	26,8	67,4	1,5	4,3
Gia Lai	100,0	10,8	79,5	8,4	1,3
Đắk Lắk	100,0	21,9	74,9	2,2	1,0
Đắk Nông	100,0	19,6	64,9	14,8	0,7
Lâm Đồng	100,0	13,1	79,9	6,3	0,7
<b>Đông Nam Bộ - South East</b>	<b>100,0</b>	<b>19,3</b>	<b>77,9</b>	<b>1,6</b>	<b>1,2</b>
Bình Phước	100,0	12,3	75,7	8,3	3,7
Tây Ninh	100,0	7,9	81,8	4,0	6,3
Bình Dương	100,0	11,7	86,5	1,2	0,6
Đồng Nai	100,0	9,3	86,5	2,2	2,0
Bà Rịa - Vũng Tàu	100,0	12,8	85,5	1,0	0,7
TP. Hồ Chí Minh	100,0	27,9	71,3	0,5	0,3
<b>Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta</b>	<b>100,0</b>	<b>9,4</b>	<b>64,2</b>	<b>16,2</b>	<b>10,2</b>
Long An	100,0	17,3	68,6	6,1	8,0
Tiền Giang	100,0	14,3	72,1	10,4	3,2
Bến Tre	100,0	11,3	70,5	10,9	7,3
Trà Vinh	100,0	4,1	58,0	22,6	15,3
Vĩnh Long	100,0	9,4	74,7	10,8	5,1
Đồng Tháp	100,0	11,3	62,9	19,3	6,5
An Giang	100,0	12,5	56,3	25,9	5,3
Kiên Giang	100,0	4,1	53,4	17,9	24,6
Cần Thơ	100,0	7,1	74,8	11,9	6,2
Hậu Giang	100,0	3,1	64,8	14,0	18,1
Sóc Trăng	100,0	5,0	60,2	20,6	14,2
Bạc Liêu	100,0	5,3	60,6	18,2	15,9
Cà Mau	100,0	4,7	56,8	22,3	16,2

# 368 Diện tích nhà ở bình quân đầu người phân theo thành thị, nông thôn, phân theo vùng và phân theo 5 nhóm thu nhập

*Average dwelling area per capita by residence, by region and by income quintile*

Đơn vị tính - Unit: m<sup>2</sup>

	2006	2008	2010	2012	2014
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>14,7</b>	<b>16,3</b>	<b>17,9</b>	<b>19,4</b>	<b>21,4</b>
<b>Phân theo thành thị, nông thôn</b> <b>By residence</b>					
Thành thị - Urban	16,9	18,7	20,7	21,5	24,0
Nông thôn - Rural	13,9	15,4	16,7	18,4	20,2
<b>Phân theo vùng - By region</b>					
Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta		16,6	19,4	21,0	23,2
Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas		15,7	16,6	17,9	19,3
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung North Central and Central coastal areas		15,3	17,0	18,7	20,6
Tây Nguyên - Central Highlands		14,1	15,1	16,8	18,5
Đông Nam Bộ - South East		18,3	18,9	20,2	22,7
Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta		16,8	17,9	19,2	21,4
<b>Phân theo 5 nhóm thu nhập</b> <b>By income quintile</b>					
Nhóm 1 - Quintile 1	10,6	11,8	12,3	13,7	14,8
Nhóm 2 - Quintile 2	12,3	13,7	14,7	16,5	17,9
Nhóm 3 - Quintile 3	13,9	15,4	16,7	18,4	20,6
Nhóm 4 - Quintile 4	15,9	17,7	19,8	21,0	23,0
Nhóm 5 - Quintile 5	20,8	23,1	25,8	27,3	30,6

# 369 Diện tích nhà ở bình quân đầu người năm 2014 phân theo loại nhà và phân theo địa phương

*Average dwelling area per capita in 2014 by type of house  
and by province*

Đơn vị tính - Unit: m<sup>2</sup>

	Chung Total	Loại nhà - Type of house			
		Nhà kiên cố Permanent house	Nhà bán kiên cố Semi- Permanent house	Nhà thiếu kiên cố Less- temporary house	Nhà đơn sơ Simple permanent house
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>21,4</b>	<b>23,6</b>	<b>20,2</b>	<b>14,9</b>	<b>14,3</b>
<b>Đồng bằng sông Hồng - Red River Delta</b>	<b>23,2</b>	<b>23,7</b>	<b>17,1</b>	<b>11,9</b>	<b>8,2</b>
Hà Nội	25,1	25,6	18,9	8,6	8,5
Vĩnh Phúc	23,3	23,6	19,5	6,7	
Bắc Ninh	25,0	25,4	17,9		
Quảng Ninh	24,1	25,3	11,9	13,4	6,1
Hải Dương	22,5	22,8	16,2		
Hải Phòng	18,5	19,7	13,5	8,5	
Hưng Yên	22,2	21,9	26,9		4,7
Thái Bình	24,1	24,1	16,9		32,0
Hà Nam	22,4	22,7	16,1	9,4	15,0
Nam Định	20,8	21,1	14,6		9,5
Ninh Bình	21,0	21,1	15,0		
<b>Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas</b>	<b>19,3</b>	<b>22,7</b>	<b>17,1</b>	<b>14,6</b>	<b>14,4</b>
Hà Giang	18,4	31,8	17,9	15,5	14,3
Cao Bằng	20,9	22,5	21,0	17,0	14,0
Bắc Kạn	21,0	25,7	20,9	17,3	14,0
Tuyên Quang	20,1	24,2	19,6	14,4	16,6
Lào Cai	19,5	31,5	17,8	13,8	14,5
Yên Bái	18,3	26,8	17,4	15,9	14,3
Thái Nguyên	23,1	24,2	21,0	18,0	17,6
Lạng Sơn	20,1	20,7	20,4	17,4	16,3
Bắc Giang	20,8	22,0	16,4	13,6	5,2
Phú Thọ	22,3	23,8	20,6	18,2	16,5
Điện Biên	13,8	20,6	12,5	10,6	10,1
Lai Châu	13,0	19,9	11,8	10,3	9,7
Sơn La	14,9	17,5	13,9	12,0	9,3
Hoà Bình	16,9	19,0	14,4	12,7	10,5
<b>Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung North Central and Central coastal areas</b>	<b>20,6</b>	<b>22,0</b>	<b>18,7</b>	<b>12,3</b>	<b>12,3</b>
Thanh Hoá	18,2	19,4	15,5	10,9	11,7
Nghệ An	20,4	21,4	18,5	16,0	12,9
Hà Tĩnh	22,7	23,4	20,7	14,6	20,0
Quảng Bình	21,8	22,6	18,1	13,5	0,0
Quảng Trị	17,9	21,0	13,9	6,6	6,5
Thừa Thiên - Huế	19,5	21,7	17,3	5,7	8,2

**369** (Tiếp theo) **Diện tích nhà ở bình quân đầu người năm 2014**  
**phân theo loại nhà và phân theo địa phương**  
 (Cont.) *Average dwelling area per capita in 2014 by type of house*  
*and by province*

Đơn vị tính - Unit: m<sup>2</sup>

	Chung Total	Loại nhà - Type of house			
		Nhà kiên cố Permanent house	Nhà bán kiên cố Semi- Permanent house	Nhà thiếu kiên cố Less- temporary house	Nhà đơn sơ Simple permanent house
Đà Nẵng	27,7	34,5	22,5	13,3	
Quảng Nam	19,7	20,6	18,9	15,8	12,4
Quảng Ngãi	21,5	22,1	20,4	9,4	7,8
Bình Định	24,2	25,8	21,8	18,1	21,7
Phú Yên	20,6	21,8	16,6	15,0	7,2
Khánh Hoà	19,3	21,4	17,6	8,9	13,4
Ninh Thuận	17,0	18,4	17,0	8,7	7,3
Bình Thuận	19,8	23,7	19,1	13,7	14,0
<b>Tây Nguyên - Central Highlands</b>	<b>18,5</b>	<b>19,1</b>	<b>18,9</b>	<b>12,5</b>	<b>13,1</b>
Kon Tum	15,4	13,6	16,6	10,9	10,2
Gia Lai	17,0	17,3	17,6	12,2	9,7
Đắk Lắk	18,9	18,3	19,2	12,5	20,7
Đắk Nông	18,3	17,1	20,0	13,2	8,0
Lâm Đồng	20,5	27,7	20,1	12,1	8,6
<b>Đông Nam Bộ - South East</b>	<b>22,7</b>	<b>30,7</b>	<b>20,9</b>	<b>15,9</b>	<b>15,1</b>
Bình Phước	22,6	29,2	22,7	15,3	12,9
Tây Ninh	25,8	30,9	26,7	17,2	13,0
Bình Dương	23,3	32,0	22,3	7,7	17,0
Đồng Nai	21,9	33,3	21,0	19,7	15,1
Bà Rịa - Vũng Tàu	25,0	40,3	22,8	11,3	12,6
TP. Hồ Chí Minh	22,1	29,7	19,0	16,3	29,6
<b>Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta</b>	<b>21,4</b>	<b>29,7</b>	<b>22,4</b>	<b>15,9</b>	<b>14,9</b>
Long An	24,5	30,7	24,4	17,4	17,0
Tiền Giang	27,3	39,4	26,7	17,9	15,2
Bến Tre	26,1	31,3	26,9	20,1	18,1
Trà Vinh	23,2	31,6	25,8	18,0	17,5
Vĩnh Long	23,9	28,1	24,5	17,6	17,0
Đồng Tháp	19,0	24,0	19,9	15,0	12,1
An Giang	17,4	25,4	18,1	13,0	10,4
Kiên Giang	17,6	31,5	18,8	15,5	13,8
Cần Thơ	20,2	28,2	20,6	14,6	14,6
Hậu Giang	19,7	28,0	21,4	16,0	14,8
Sóc Trăng	20,9	29,8	22,4	16,8	16,6
Bạc Liêu	18,5	20,9	19,7	16,4	15,1
Cà Mau	19,7	26,7	21,4	17,1	14,5

## 370 Trật tự và an toàn xã hội

*Social order and safety*

	2012	2013	2014	Sơ bộ Prel. 2015
<b>Tai nạn giao thông - Traffic accidents</b>				
Số vụ tai nạn giao thông (Vụ) <i>Number of traffic accidents (Case)</i>	36376	31337	25685	22850
Số vụ va chạm giao thông <i>Number of traffic collisions with minor damage or minor injuries</i>	25713	20281	15084	12383
Số vụ tai nạn giao thông gây hậu quả tử ít nghiêm trọng trở lên <i>Number of traffic accidents from less serious to become</i>	10663	11056	10601	10467
Số người chết (Người) <i>Number of deaths (Person)</i>	9838	9851	9101	8728
Số người bị thương (Người) <i>Number of injured (Person)</i>	38060	32169	24863	21072
<b>Cháy, nổ - Fire, explosion</b>				
Số vụ cháy, nổ (Vụ) <i>Number of fire, explosion cases (Case)</i>	2255	2590	2462	3020
Số người chết (Người) <i>Number of deaths (Person)</i>	117	124	127	92
Số người bị thương (Người) <i>Number of injured (Person)</i>	259	339	186	316

# 371 Hoạt động tư pháp

## Justice

	2011	2012	2013	2014	Sơ bộ Prel. 2015
Số vụ án đã khởi tố (Vụ) <i>Number of instituted cases (Case)</i>	71665	74134	76220	68863	72864
Số bị can đã khởi tố (Người) <i>Number of instituted people (Person)</i>	114194	120401	122439	110213	110442
Trong đó: Nữ (Người) - <i>Of which: Female (Person)</i>	8405	10136	9596	12175	12387
Số vụ án đã truy tố (Vụ) <i>Number of prosecuted cases (Case)</i>	60473	66870	67592	59788	16107
Số bị can đã truy tố (Người) <i>Number of instituted people (Person)</i>	106687	120253	121141	108031	107135
Trong đó: Nữ (Người) - <i>Of which: Female (Person)</i>		11879	11628	11672	11735
Số vụ án đã xét xử (Vụ) <i>Number of sentenced cases (Case)</i>			67779	66676	61067
Số bị cáo đã xét xử (Người) <i>Number of guilty people (Person)</i>			119889	119257	107071
Trong đó: Nữ (Người) - <i>Of which: Female (Person)</i>			7338	6779	5656
Số lượt người được trợ giúp pháp lý (Người) <i>The number of people receiving legal aid (Person)</i>				129164	
Số luật sư bình quân 10,000 người dân (Người) <i>Lawyers per 10000 inhabitants (Person)</i>				1,0	

## 806 Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard

# 372 Xử lý chất thải rắn và nước thải năm 2015 của các khu công nghiệp<sup>(\*)</sup> *Disposing solid waste and waste water in 2015 of industrial zones<sup>(\*)</sup>*

	Tổng số khu công nghiệp (Khu) <i>Total industrial zones (Zone)</i>	Số khu công nghiệp xử lý đạt tiêu chuẩn quy định (Khu) <i>Number of industrial zones disposing in accordance with corresponding defined criteria (Zone)</i>	Tỷ lệ khu công nghiệp xử lý đạt tiêu chuẩn quy định (%) <i>Rate of industrial zones disposing in accordance with corresponding defined criteria (%)</i>
<b>TỔNG SỐ - TOTAL</b>	<b>371</b>	<b>235</b>	
<b>Phân theo loại khu công nghiệp</b> <i>By types of industrial zones</i>			
Khu công nghiệp - <i>Industrial zones</i>	324	221	68,2
Khu chế xuất - <i>Export processing zone</i>	4	4	100,0
Khu kinh tế - <i>Economic zones</i>	39	8	20,5
Khu công nghệ cao - <i>High-tech zones</i>	4	2	50,0
<b>Phân theo vùng - <i>By region</i></b>			
Đồng bằng sông Hồng - <i>Red River Delta</i>			
Khu công nghiệp - <i>Industrial zones</i>	71	52	73,2
Khu kinh tế - <i>Economic zones</i>	5		
Khu công nghệ cao - <i>High-tech zones</i>	1	1	100,0
Trung du và miền núi phía Bắc <i>Northern midlands and mountain areas</i>			
Khu công nghiệp - <i>Industrial zones</i>	33	20	60,6
Khu kinh tế - <i>Economic zones</i>	8	1	12,5
Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung <i>North Central and Central coastal areas</i>			
Khu công nghiệp - <i>Industrial zones</i>	60	35	58,3
Khu kinh tế - <i>Economic zones</i>	15	6	40,0
Khu công nghệ cao - <i>High-tech zones</i>	1		
Tây Nguyên - <i>Central Highlands</i>			
Khu công nghiệp - <i>Industrial zones</i>	19	5	26,3
Khu kinh tế - <i>Economic zones</i>	2		
Đông Nam Bộ - <i>South East</i>			
Khu công nghiệp - <i>Industrial zones</i>	92	77	83,7
Khu chế xuất - <i>Export processing zone</i>	4	4	100,0
Khu kinh tế - <i>Economic zones</i>	3	1	33,3
Khu công nghệ cao - <i>High-tech zones</i>	2	1	50,0
Đồng bằng sông Cửu Long - <i>Mekong River Delta</i>			
Khu công nghiệp - <i>Industrial zones</i>	49	32	65,3
Khu kinh tế - <i>Economic zones</i>	6		

<sup>(\*)</sup> Gồm khu công nghiệp, khu chế xuất, khu kinh tế và khu công nghệ cao.

<sup>(\*)</sup> Including industrial zones, export processing zones, economic zones and high-tech zones.

# 373 **Xử lý chất thải rắn và nước thải năm 2015 của các khu đô thị** *Disposing solid waste and waste water in 2015 by types of urban areas*

ĐVT: Đô thị - Unit: Urban area

	Tổng số đô thị <i>Total urban areas</i>	Số đô thị có công trình xử lý chất thải rắn đạt tiêu chuẩn quy định <i>Number of urban areas disposing solid waste in accordance with corresponding defined national criteria</i>	Số đô thị có công trình xử lý nước thải đạt tiêu chuẩn quy định <i>Number of urban areas disposing waste water in accordance with corresponding defined national criteria</i>
<b>TỔNG SỐ - TOTAL</b>	<b>787</b>	<b>146</b>	<b>42</b>
Đô thị đặc biệt - <i>Special urban</i>	2	2	2
Đô thị loại I - <i>Urban in class I</i>	15	13	8
Đô thị loại II - <i>Urban in class II</i>	25	15	8
Đô thị loại III - <i>Urban in class III</i>	42	25	7
Đô thị loại IV - <i>Urban in class IV</i>	75	11	3
Đô thị loại V - <i>Urban in class V</i>	628	80	14

## 808 **Y tế, Văn hóa, Thể thao & MSDC - Health, Culture, Sport and Living standard**



# 374 **Chất thải rắn được xử lý bình quân một ngày năm 2015** phân theo địa phương

*Average collected solid waste treated per day in 2015 by province*

Đơn vị tính: Tấn - Unit: Ton

	Tổng lượng chất thải rắn thông thường được thu gom <i>Total of collected solid waste</i>	Tổng lượng chất thải rắn thông thường thu gom được xử lý đạt tiêu chuẩn, quy chuẩn kỹ thuật quốc gia tương ứng <i>Total of collected solid waste treated in accordance with corresponding defined national criteria</i>
<b>CẢ NƯỚC - WHOLE COUNTRY</b>	<b>32415</b>	<b>24319</b>
<b>Đồng bằng sông Hồng Red River Delta</b>	<b>9400</b>	<b>7923</b>
Hà Nội	5400	5300
Vĩnh Phúc	296	296
Bắc Ninh	300	
Quảng Ninh	737	587
Hải Dương	243	180
Hải Phòng	1408	998
Hưng Yên	257	77
Thái Bình	307	110
Hà Nam	105	100
Nam Định	219	212
Ninh Bình	128	73
<b>Trung du và miền núi phía Bắc Northern midlands and mountain areas</b>	<b>2277</b>	<b>1034</b>
Hà Giang	147	70
Cao Bằng	63	40
Bắc Kạn	68	33
Tuyên Quang	134	91
Lào Cai	182	
Yên Bái	196	98
Thái Nguyên	237	177
Lạng Sơn	200	100

**374** (Tiếp theo) **Chất thải rắn được xử lý bình quân một ngày năm 2015 phân theo địa phương**  
*(Cont.) Average collected solid waste treated per day in 2015 by province*

Đơn vị tính: Tấn - Unit: Ton

	Tổng lượng chất thải rắn thông thường được thu gom <i>Total of collected solid waste</i>	Tổng lượng chất thải rắn thông thường thu gom được xử lý đạt tiêu chuẩn, quy chuẩn kỹ thuật quốc gia tương ứng <i>Total of collected solid waste treated in accordance with corresponding defined national criteria</i>
Bắc Giang	231	134
Phú Thọ	257	152
Điện Biên	93	50
Lai Châu	68	
Sơn La	277	80
Hoà Bình	123	9
<b>Bắc Trung Bộ và Duyên hải miền Trung</b> <b>North Central and Central coastal areas</b>	<b>5143</b>	<b>3021</b>
Thanh Hoá	762	127
Nghệ An	640	397
Hà Tĩnh	149	135
Quảng Bình	204	92
Quảng Trị	187	66
Thừa Thiên-Huế	289	244
Đà Nẵng	730	730
Quảng Nam	455	240
Quảng Ngãi	171	130
Bình Định	216	204
Phú Yên	209	150
Khánh Hoà	475	285
Ninh Thuận	177	177
Bình Thuận	479	43
<b>Tây Nguyên - Central Highlands</b>	<b>1062</b>	<b>627</b>
Kon Tum	145	104
Gia Lai	160	100

**374** (Tiếp theo) **Chất thải rắn được xử lý bình quân một ngày năm 2015 phân theo địa phương**  
*(Cont.) Average collected solid waste treated per day in 2015 by province*

Đơn vị tính: Tấn - Unit: Ton

	Tổng lượng chất thải rắn thông thường được thu gom <i>Total of collected solid waste</i>	Tổng lượng chất thải rắn thông thường thu gom được xử lý đạt tiêu chuẩn, quy chuẩn kỹ thuật quốc gia tương ứng <i>Total of collected solid waste treated in accordance with corresponding defined national criteria</i>
Đắk Lắk	363	193
Đắk Nông	91	30
Lâm Đồng	303	200
<b>Đông Nam Bộ - South East</b>	<b>10878</b>	<b>10192</b>
Bình Phước	206	70
Tây Ninh	131	15
Bình Dương	1074	1074
Đồng Nai	1365	1019
Bà Rịa - Vũng Tàu	602	514
TP. Hồ Chí Minh	7500	7500
<b>Đồng bằng sông Cửu Long Mekong River Delta</b>	<b>3655</b>	<b>1522</b>
Long An	192	82
Tiền Giang	332	70
Bến Tre	147	110
Trà Vinh	297	30
Vĩnh Long	142	90
Đồng Tháp	368	165
An Giang	349	99
Kiên Giang	396	250
Cần Thơ	650	281
Hậu Giang	212	111
Sóc Trăng	236	
Bạc Liêu	188	128
Cà Mau	147	106

